



TRAININGS-SANDSACK FITNESS SANDBAG SAC LESTÉ DE MUSCULATION

DE AT CH

TRAININGS-SANDSACK

Gebrauchsanweisung

FR BE

SAC LESTÉ DE MUSCULATION

Notice d'utilisation

PL

WOREK TRENINGOWY SANDBAG

Instrukcja użytkowania

SK

POSILŇOVACÍ VAK

Návod na používanie

DK

SANDSÆK TIL TRÆNING

Brugervejledning

GB IE

FITNESS SANDBAG

Instructions for use

NL BE

TRAININGS-ZANZAK

Gebruiksaanwijzing

CZ

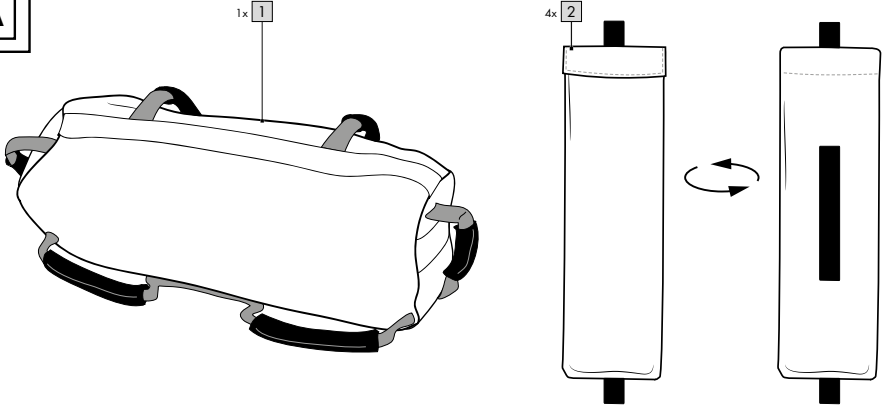
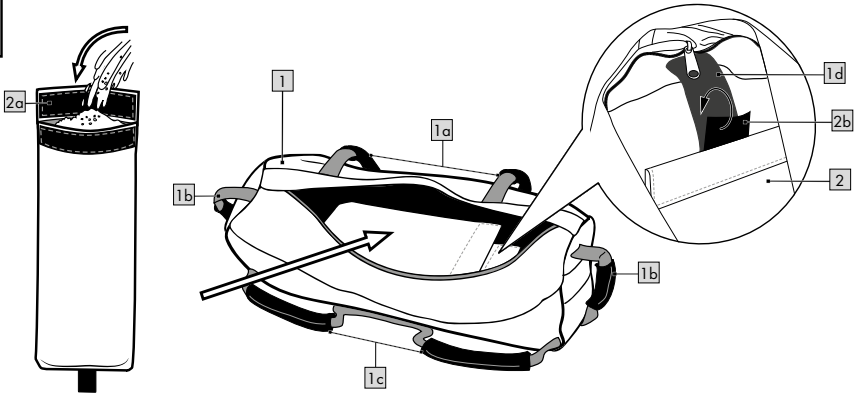
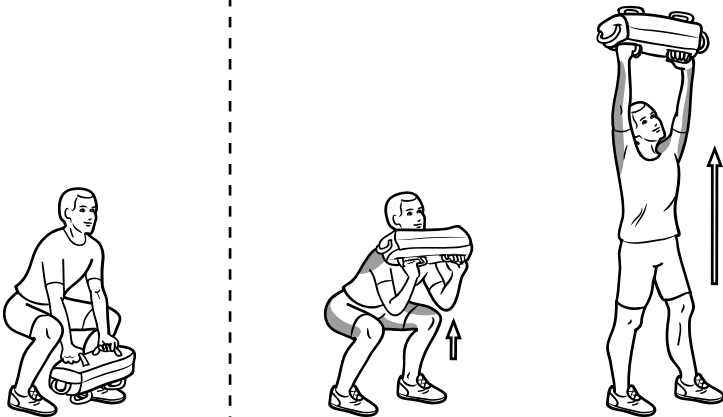
TRÉNINKOVÝ PYTEL NA PÍSEK

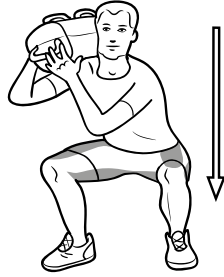
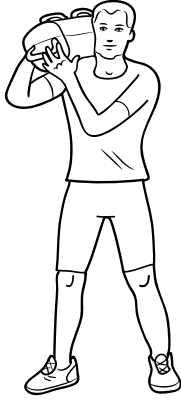
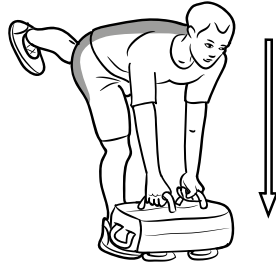
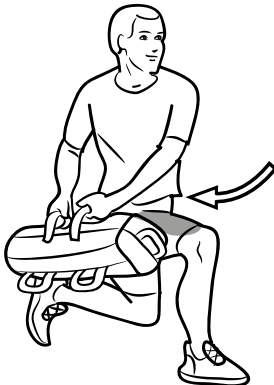
Návod k použití

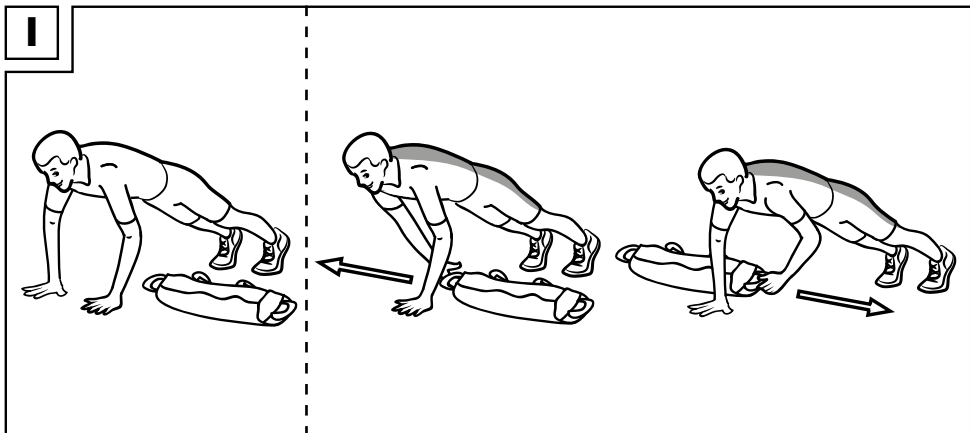
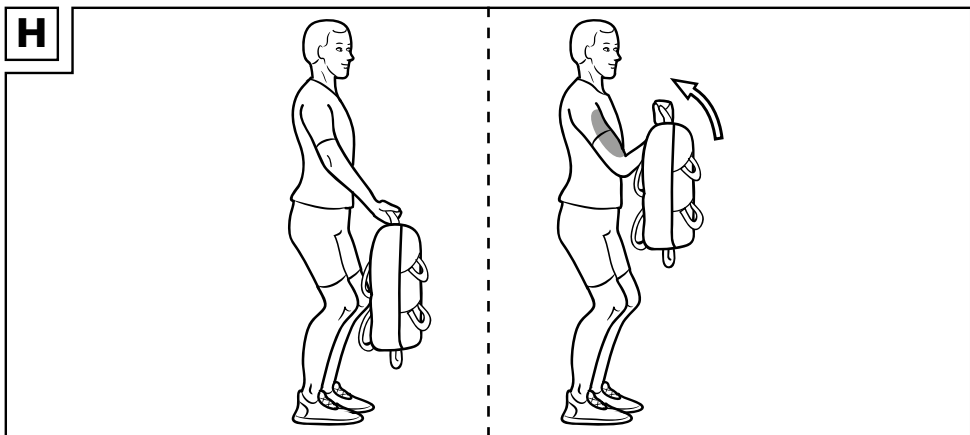
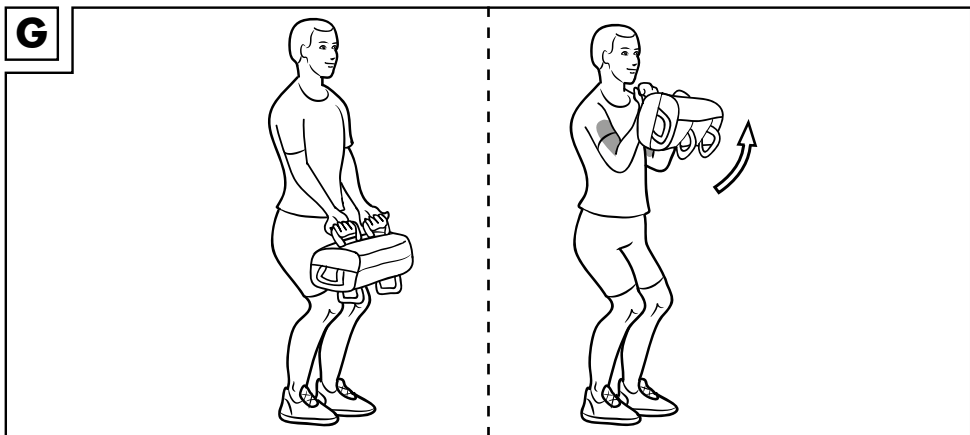
ES

SACO DE ARENA DE ENTRENAMIENTO

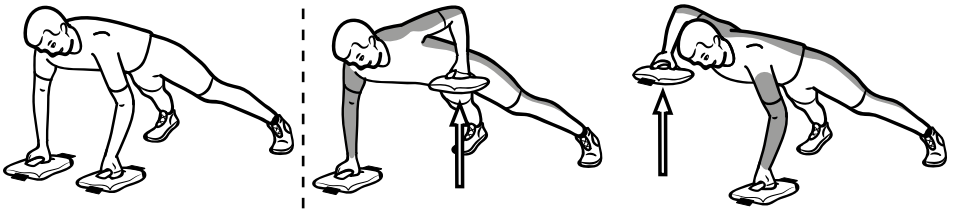
Instrucciones de uso

A**B****C**

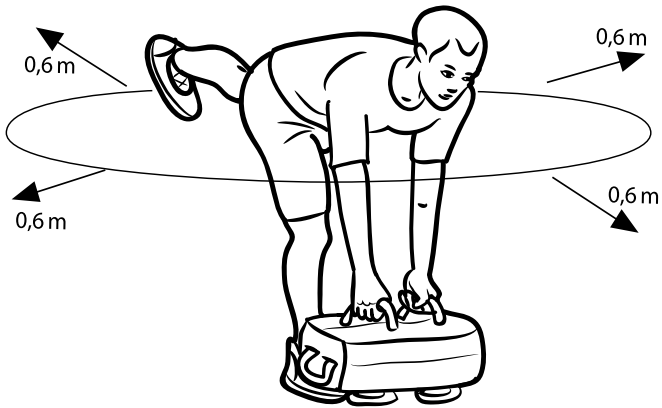
D**E****F**



J



K



DE AT CH

Lieferumfang	9
Technische Daten	9
Bestimmungsgemäße Verwendung	9
Sicherheitshinweise	9 - 10
Verletzungsgefahr!	9
Besondere Vorsicht - Verletzungsgefahr für Kinder!	9
Gefahren durch Verschleiß	9 - 10
Befüllen der Einzeltaschen	10
Entleeren der Einzeltaschen	10
Artikel mit Einzeltaschen befüllen	10
Allgemeine Trainingshinweise	10
Aufwärmen	10 - 11
Übungsvorschläge	11 - 13
Dehnen	13
Lagerung, Reinigung	13
Hinweise zur Entsorgung	14
Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung	14

FR BE

Étendue de la livraison	21
Caractéristiques techniques	21
Utilisation conforme à sa destination	21
Consignes de sécurité	21 - 22
Risque de blessure !	21
Prudence particulière – risque de blessure pour les enfants !	21
Dangers causés par l'usage	21 - 22
Remplissage des petits sacs	22
Vidage des petits sacs	22
Remplissage de l'article avec les petits sacs ...	22
Conseils d'entraînement généraux	22
Échauffement	22
Propositions d'exercices	23 - 25
Étirements	25
Stockage, nettoyage	25
Mise au rebut	25
Indications concernant la garantie et le service après-vente	25 - 27

GB IE

Package contents	15
Technical data	15
Intended use	15
Safety information	15 - 16
Risk of injury!	15
Extra caution – risk of injury for children!	15
Dangers due to wear and tear	15 - 16
Filling the single bags	16
Emptying the single bags	16
Filling the product with single bags	16
General training instructions	16
Warming up	16
Exercise suggestions	16 - 18
Stretching	19
Storage, cleaning	19
Disposal	19
Notes on the guarantee and service handling	19 - 20

NL BE

Leveringsomvang	28
Technische gegevens	28
Beoogd gebruik	28
Veiligheidstips	28 - 29
Kans op lichamelijk letsel!	28
Bijzondere voorzichtigheid – kans op lichamelijk letsel bij kinderen!	28
Gevaaren als gevolg van slijtage	28 - 29
Losse zakken vullen	29
Losse zakken leegmaken	29
Artikel met losse zakken vullen	29
Algemene trainingsinstructies	29
Warming-up	29
Voorbeeldoefeningen	30 - 32
Rekken	32
Opslag, reiniging	32
Afvalverwerking	32
Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling	32 - 33

PL

Zakres dostawy	34
Dane techniczne	34
Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem	34
Wskazówki bezpieczeństwa	34 - 35
Niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń!	34
Zachować szczególną ostrożność - niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń przez dzieci!	34
Zagrożenia spowodowane zużyciem	35
Napełnianie torebek	35
Opróżnianie torebek	35
Napełnianie produktu torebkami	35
Ogólne wskazówki dotyczące treningu	35
Rozgrzewka	35 - 36
Propozycje ćwiczeń	36 - 38
Rozciąganie	38
Przechowywanie, czyszczenie	38
Uwagi odnośnie recyklingu	39
Wskazówki dotyczące gwarancji i obsługi serwisowej	39

SK

Rozsah dodávky	45
Technické údaje	45
Určené použitie	45
Bezpečnostné pokyny	45 - 46
Nebezpečenstvo poranenia! Mimoriadna opatrnosť - nebezpečenstvo poranenia detí!	45
Nebezpečenstvá v dôsledku opotrebenia	45 - 46
Plnenie jednotlivých vreciek	46
Vyprázdnenie jednotlivých vreciek	46
Naplnenie výrobku jednotlivými vreckami	46
Všeobecné pokyny na cvičenie	46
Zahriatie	46
Návrhy cvičení	46 - 48
Strečing	48 - 49
Skladovanie, čistenie	49
Pokyny k likvidácii	49
Pokyny k záruke a priebehu servisu	49

CZ

Obsah balení	40
Technické údaje	40
Použití dle určení	40
Bezpečnostní pokyny	40 - 41
Nebezpečí poranění! Důrazné upozornění - nebezpečí poranění dětí!	40
Nebezpečí v důsledku opotřebení	40 - 41
Plnění jednotlivých kapes	41
Vyprázdnění jednotlivých kapes	41
Naplnění výrobku jednotlivými kapsami	41
Obecné pokyny pro cvičení	41
Zahřátí	41
Návrhy na cvičení	41 - 43
Závěrečné protahování	43 - 44
Uskladnění, čištění	44
Pokyny k likvidaci	44
Pokyny k záruce a průběhu služby	44

ES

Alcance de suministro	50
Datos técnicos	50
Uso previsto	50
Indicaciones de seguridad	50 - 51
¡Peligro de lesiones! Precaución especial: ¡Peligro de lesiones para niños!	50
Peligro por desgaste	50 - 51
Llenado de las bolsas individuales	51
Vaciado de las bolsas individuales	51
Llenado del artículo con bolsas individuales ...	51
Indicaciones generales de entrenamiento	51
Calentamiento	51 - 52
Propuestas de ejercicios	52 - 54
Estiramiento	54 - 55
Almacenamiento, limpieza	55
Indicaciones para la eliminación	55
Indicaciones relativas a la garantía y la gestión de servicios	55

DK

Leveringsomfang	56
Tekniske data	56
Bestemmelsesmæssig brug	56
Sikkerhedsanvisninger	56 - 57
Fare for kvæstelser!	56
Vær særligt forsigtig - fare for kvæstelser for børn!	56
Fare på grund af slitage	56 - 57
Påfyldning af indersækkene	57
Tømning af indersækkene	57
Fylde artiklen med indersække	57
Generelle træningsanvisninger	57
Opvarmning	57
Forslag til øvelser	57 - 59
Udstrækning	59
Opbevaring, rengøring	60
Henvisninger vedr. bortskaffelse	60
Oplysninger om garanti og servicehåndtering	60

Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.



Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang (Abb. A)

- 1 x Trainings-Sandsack mit 6 Griffen (1)
- 4 x Einzeltasche, befüllbar (2)
- 1 x Gebrauchsanweisung
- 1 x Kurzanleitung

Technische Daten

Maße Trainings-Sandsack (ohne Griffe):
ca. 50 x 16 x 20 cm (L x H x Ø)

Maße Einzeltasche: ca. 47,5 x 15 cm (L x B)

Einzeltasche max. befüllbar: ca. 4,5 kg

Maximales Trainingsgewicht:

Max. Zuladung = 4 Einzeltaschen ca. 18 kg



Max. Gesamtgewicht inkl. Einzeltaschen =
ca. 19 kg

Material Einzeltasche:

Obermaterial: 100 % Polychlorid

Innenmaterial: 100 % Polyester



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):
04/2021

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieser Fitnessartikel ist für den Einsatz im privaten Bereich konzipiert und ist für medizinische und gewerbliche Zwecke nicht geeignet.

Der Artikel eignet sich nur für den Innenbereich.

Der Artikel ist nicht für Kinder unter 14 Jahren geeignet.



Sicherheitshinweise

Verletzungsgefahr!

- Konsultieren Sie Ihren Arzt, bevor Sie mit dem Training beginnen. Stellen Sie sicher, dass Sie für das Training gesundheitlich geeignet sind.
- Denken Sie daran, sich vor dem Training immer aufzuwärmen und trainieren Sie Ihrer aktuellen Leistungsfähigkeit entsprechend. Bei zu hoher Anstrengung und Übertraining drohen schwere Verletzungen. Bei Beschwerden, Schwächegefühl oder Müdigkeit brechen Sie das Training sofort ab und kontaktieren Sie einen Arzt.
- Bewahren Sie die Gebrauchsanweisung mit den Übungsvorgaben stets griffbereit auf.
- Schwangere sollten das Training nur nach Absprache mit ihrem Arzt durchführen.
- Der Artikel darf immer nur von einer Person zur selben Zeit benutzt werden.
- Um den Trainingsbereich muss ein Freibereich von ca. 0,6 m vorhanden sein (Abb. K).
- Trainieren Sie nur auf einem flachen und rutschfesten Untergrund.
- Verwenden Sie den Artikel nicht in der Nähe von Treppen oder Absätzen.
- Überprüfen Sie vor jedem Training den geschlossenen Reißverschluss des Artikels und die Klettverschlüsse der Einzeltaschen.
- Der Artikel darf nur mit den mitgelieferten Einzeltaschen befüllt werden.



Besondere Vorsicht – Verletzungsgefahr für Kinder!

- Lassen Sie Kinder diesen Artikel nicht unbeaufsichtigt nutzen. Weisen Sie sie auf die richtige Nutzung des Artikels hin und behalten Sie die Aufsicht. Erlauben Sie die Benutzung nur, wenn die geistige und körperliche Entwicklung der Kinder dies zulässt. Als Spielzeug ist dieser Artikel nicht geeignet.



Gefahren durch Verschleiß

- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!

- Die Sicherheit des Artikels kann nur gewährleistet werden, wenn er regelmäßig auf Beschädigungen und Verschleiß geprüft wird. Bei Beschädigungen dürfen Sie ihn nicht mehr verwenden.
- Besonders verschleißanfällige Teile, wie z. B. die Griffe, müssen vor jedem Gebrauch auf Beschädigung überprüft werden.
- Verwenden Sie ausschließlich Original-Ersatzteile.
- Schützen Sie den Artikel vor extremen Temperaturen, Sonne und Feuchtigkeit. Nicht sachgemäße Lagerung und Verwendung des Artikels können zu vorzeitigem Verschleiß führen, was Verletzungen zur Folge haben kann.
- Das höchstzulässige Trainingsgewicht dieses Artikels entspricht der maximalen Ladung mit 4 Einzeltaschen:
Max. Zuladung = 4 Einzeltaschen ca. 18 kg
Max. Gesamtgewicht inkl. Einzeltaschen = ca. 19 kg

Befüllen der Einzeltaschen (Abb. B)

1. Öffnen Sie den Klettverschluss der Einzeltasche (2a).
2. Befüllen Sie die Einzeltasche mit Sand (nicht im Lieferumfang enthalten) und verschließen Sie den Klettverschluss.

Hinweis: Achten Sie darauf, eine Einzeltasche mit maximal 4,5 kg Sand zu befüllen. Ansonsten droht eine Überfüllung und die Einzeltasche kann nicht richtig verschlossen werden.

Entleeren der Einzeltaschen

1. Öffnen Sie den Klettverschluss der Einzeltasche.
2. Kippen Sie den Sand vollständig aus.

Hinweis: Achten Sie darauf, die Einzeltaschen vollständig zu entleeren und ggf. Sandreste zu beseitigen.

Artikel mit Einzeltaschen befüllen (Abb. B)

1. Legen Sie je nach gewünschtem Gewicht ein bis vier Einzeltaschen (2) in den Artikel (1).
2. Befestigen Sie die Einzeltaschen im Inneren des Artikels, indem Sie die Klettaschen (2b) an die seitlichen Klettverschlüsse (1d) drücken.
3. Verschließen Sie den Artikel, bevor Sie mit dem Training beginnen.

Allgemeine Trainingshinweise Trainingsablauf

- Tragen Sie bequeme Sportbekleidung und Turnschuhe.
- Wärmen Sie sich vor jedem Training auf und lassen Sie das Training allmählich abklingen.
- Machen Sie zwischen den Übungen ausreichend lange Pausen und trinken Sie genug.
- Trainieren Sie als Anfänger nie mit einer zu hohen Belastung. Steigern Sie die Trainingsintensität langsam.
- Führen Sie alle Übungen gleichmäßig, nicht ruckartig und schnell durch.
- Achten Sie auf eine gleichmäßige Atmung. Bei Anstrengung ausatmen und bei Entlastung einatmen.
- Achten Sie auf eine korrekte Körperhaltung während der Übungsdurchführung.

Aufwärmen

Nehmen Sie sich vor jedem Training ausreichend Zeit zum Aufwärmen. Im Folgenden beschreiben wir Ihnen hierzu einige einfache Übungen. Sie sollten die jeweiligen Übungen jeweils 2- bis 3-mal wiederholen.

Nackelmuskulatur

1. Drehen Sie Ihren Kopf langsam nach links und nach rechts. Wiederholen Sie diese Bewegung 4- bis 5-mal.
2. Kreisen Sie langsam den Kopf zunächst in die eine, dann in die andere Richtung.

Arme und Schultern

1. Verschränken Sie Ihre Hände hinter dem Rücken und ziehen Sie sie vorsichtig nach oben. Wenn Sie dabei den Oberkörper nach vorn beugen, werden alle Muskeln optimal aufgewärmt.
2. Kreisen Sie Ihre Schultern beide gleichzeitig nach vorn und wechseln Sie nach einer Minute die Richtung.
3. Ziehen Sie Ihre Schultern Richtung Ohren und lassen Sie die Schultern wieder fallen.
4. Kreisen Sie abwechselnd Ihren linken und rechten Arm vorwärts und nach einer Minute rückwärts.

Wichtig: Vergessen Sie dabei nicht, ruhig weiter zu atmen!

Übungsvorschläge

Im Folgenden werden Ihnen einige von vielen Übungen dargestellt.

Gesamter Körperbereich (Abb. C) Ausgangsposition

1. Stellen Sie sich schulterbreit mit den Füßen auf den Boden. Die Zehenspitzen zeigen nach vorn.
2. Halten Sie den Artikel an den oberen Griffen (1a) mit gestreckten Armen über dem Boden. Die Arme sind nach unten ausgestreckt und die Ellenbogen leicht gebeugt.
3. Strecken Sie das Gesäß nach hinten aus und gehen Sie in die Kniebeuge. Achten Sie dabei darauf, dass der Oberkörper leicht nach vorn aufrecht ist.

Endposition

4. Spannen Sie die Gesäß-, Arm- und Bauchmuskulatur an.
5. Schwingen Sie den Artikel mit Schwung nah am Körper vor sich auf Brusthöhe. Die Hände befinden sich jetzt unter dem Artikel.
6. Ziehen Sie die Ellenbogen nach hinten und strecken Sie mit Schwung die Arme mit dem Artikel nach oben über Ihren Kopf.
7. Strecken Sie mit der Bewegung der Arme gleichzeitig Ihren Körper. Die Knie bleiben leicht gebeugt und das Becken gerade.
8. Halten Sie kurz die Position und beugen Sie dann die Arme, sodass der Artikel wieder auf Brusthöhe auf den Händen liegt.

9. Strecken Sie die Unterarme nach unten und gehen Sie mit leicht nach vorn gebeugtem Oberkörper nach unten.
10. Wiederholen Sie die Übung 10- bis 15-mal in drei Übungsdurchgängen.

Wichtig: Halten Sie den Rücken während der gesamten Übung gerade. Den Schwung nach oben können Sie durch das Strecken der Hüfte verstärken.

Squats (Abb. D)

Ausgangsposition

1. Stellen Sie sich schulterbreit mit den Füßen auf den Boden. Die Zehenspitzen zeigen nach vorn und die Knie sind leicht gebeugt.
2. Legen Sie sich den Artikel mit der Längsseite mittig auf eine Schulter und halten Sie ihn mit den Händen fest.

Endposition

3. Spannen Sie die Gesäß-, Arm- und Bauchmuskulatur an.
4. Strecken Sie das Gesäß nach hinten aus und gehen Sie in die Kniebeuge. Achten Sie dabei darauf, dass der Oberkörper leicht nach vorn aufrecht ist.
5. Halten Sie kurz die Position und gehen Sie dann wieder in die Ausgangsposition.
6. Wiederholen Sie die Übung 10- bis 15-mal in drei Übungsdurchgängen und wechseln Sie dann die Seite.

Wichtig: Halten Sie den Rücken während der gesamten Übung gerade.

Kreuzheben (Abb. E)

Ausgangsposition

1. Stellen Sie sich schulterbreit mit den Füßen auf den Boden. Die Zehenspitzen zeigen nach vorn und die Knie sind leicht gebeugt.
2. Halten Sie den Artikel an den oberen Griffen (1a) mit nach unten gestreckten Armen nah am Körper. Die Ellenbogen sind leicht gebeugt.

Endposition

3. Spannen Sie die Gesäß-, Arm- und Bauchmuskulatur an.
4. Kippen Sie den gestreckten Oberkörper nach vorn und gleichzeitig das linke, ausgestreckte Bein nach hinten.
5. Halten Sie kurz die Position und gehen Sie dann wieder in die Ausgangsposition.

6. Wiederholen Sie die Übung 10- bis 15-mal in drei Übungsdurchgängen und wechseln Sie dann das Bein.

Wichtig: Halten Sie den Rücken während der gesamten Übung gerade.

Ausfallschritt rotierend (Abb. F)

Ausgangsposition

1. Stellen Sie sich schulterbreit mit den Füßen auf den Boden. Die Zehenspitzen zeigen nach vorn und die Knie sind leicht gebeugt.
2. Halten Sie den Artikel an den oberen Griffen (1a) mit nach unten gestreckten Armen vorn nah am Körper. Die Ellenbogen sind leicht gebeugt.

Endposition

3. Spannen Sie die Gesäß-, Arm- und Bauchmuskulatur an.
4. Machen Sie mit dem rechten Bein einen Ausfallschritt nach vorn und bewegen Sie gleichzeitig den Artikel seitlich an den rechten Oberschenkel. Achten Sie darauf, dass das hintere Knie knapp über dem Boden bleibt und das Becken gerade ist.
5. Setzen Sie jetzt das hintere Bein nach vorn zu einem Ausfallschritt und bewegen Sie gleichzeitig den Artikel seitlich an den linken Oberschenkel.
6. Halten Sie kurz die Position und gehen Sie dann wieder in die Ausgangsposition.
7. Wiederholen Sie die Übung 10- bis 15-mal in drei Übungsdurchgängen und wechseln Sie dann das Bein.

Wichtig: Halten Sie den Rücken und den Kopf während der gesamten Übung gerade.

Bizeps beidhändig (Abb. G)

Ausgangsposition

1. Stellen Sie sich schulterbreit mit den Füßen auf den Boden. Die Zehenspitzen zeigen nach vorn und die Knie sind leicht gebeugt.
2. Halten Sie den Artikel mit beiden Händen an den oberen Griffen (1c) mit nach unten gestreckten Armen nach vorn. Die Ellenbogen sind leicht gebeugt.

Endposition

3. Spannen Sie die Armmuskulatur an.

4. Ziehen Sie den Artikel langsam mit den Unterarmen zu sich. Die Oberarme und Ellenbogen bleiben nah am Körper.
5. Die Schultern bleiben unten und der Kopf in Verlängerung der Wirbelsäule.
6. Halten Sie kurz die Position und gehen Sie dann wieder in die Ausgangsposition.
7. Wiederholen Sie die Übung 10- bis 15-mal in drei Übungsdurchgängen.

Wichtig: Halten Sie den Rücken und das Becken während der gesamten Übung gerade. Die Oberarme und Ellenbogen bleiben während der Übung nah am Körper.

Bizeps einhändig (Abb. H)

Ausgangsposition

1. Stellen Sie sich schulterbreit mit den Füßen auf den Boden. Die Zehenspitzen zeigen nach vorn und die Knie sind leicht gebeugt.
2. Halten Sie den Artikel mit einer Hand an einem der seitlichen Griffe (1b) mit nach unten gestrecktem Arm vor Ihrem Körper. Der Ellenbogen ist leicht gebeugt.

Endposition

3. Spannen Sie die Armmuskulatur an.
4. Ziehen Sie den Artikel langsam mit dem Unterarm zu sich. Der Oberarm und der Ellenbogen bleiben nah am Körper.
5. Schulter bleibt unten und der Kopf in Verlängerung der Wirbelsäule.
6. Halten Sie kurz die Position und gehen Sie dann wieder in die Ausgangsposition.
7. Wiederholen Sie die Übung 10- bis 15-mal in drei Übungsdurchgängen und wechseln Sie dann den Arm.

Wichtig: Halten Sie den Rücken und das Becken während der gesamten Übung gerade. Der Oberarm und der Ellenbogen des bewegenden Armes bleiben während der Übung nah am Körper.

Liegestütz - Artikel ziehen (Abb. I)

Ausgangsposition

1. Gehen Sie in die Liegestützposition. Kopf, Rücken und Beine bilden eine Linie.
2. Legen Sie den Artikel auf die linke Seite neben Ihrem linken Arm ab.

Endposition

- Spannen Sie die Arm-, Gesäß- und Bauchmuskulatur an.
- Greifen Sie mit der rechten Hand unter Ihrem Körper den seitlichen Griff (1b) des Artikels und ziehen Sie ihn unter Ihrem Körper hindurch, bis der Arm seitlich vom Körper gestreckt ist.
- Der Kopf bleibt in Verlängerung der Wirbelsäule und das Becken bleibt gerade.
- Stützen Sie sich jetzt mit diesem Arm ab und greifen Sie mit der linken Hand unter dem Körper den Griff des Artikels und ziehen Sie ihn unter Ihrem Körper hindurch, bis der Arm seitlich vom Körper gestreckt ist.
- Wiederholen Sie die Übung 10- bis 15-mal in drei Übungsdurchgängen.

Wichtig: Halten Sie während der Übung durchgehend die Körperspannung und ziehen Sie den Artikel in einer Linie zur Seite.

Liegestütz - Einzeltasche anheben (Abb. J)

Ausgangsposition

- Legen Sie sich zwei gefüllte Einzeltaschen mit den Griffen nach oben vor sich auf den Boden.
- Gehen Sie in die Liegestützposition. Kopf, Rücken und Beine bilden eine Linie.
- Greifen Sie die Griffe auf den Einzeltaschen und stützen Sie sich mit den Händen auf die Einzeltaschen.

Endposition

- Spannen Sie die Arm-, Gesäß- und Bauchmuskulatur an.
- Greifen Sie den Griff auf der Einzeltasche mit der rechten Hand und ziehen Sie den rechten Ellenbogen weit nach oben.
- Der Kopf bleibt in Verlängerung der Wirbelsäule und das Becken bleibt gerade.
- Bleiben Sie kurz in der Position und gehen Sie dann wieder in die Ausgangsposition.
- Wiederholen Sie die Übung auf der rechten Seite 10- bis 15-mal in drei Übungsdurchgängen und wechseln Sie dann den Arm.

Wichtig: Halten Sie während der Übung durchgehend die Körperspannung.

Dehnen

Nehmen Sie sich nach jedem Training ausreichend Zeit zum Dehnen. Im Folgenden beschreiben wir Ihnen hierzu einige einfache Übungen. Sie sollten die jeweiligen Übungen jeweils 3-mal pro Seite à 5 Sekunden ausführen.

Nackelmuskulatur

Stellen Sie sich entspannt hin. Ziehen Sie Ihren Kopf mit einer Hand sanft zuerst nach links, dann nach rechts. Durch diese Übung werden die Seiten Ihres Halses gedehnt.

Arme und Schultern

- Stellen Sie sich aufrecht hin, die Kniegelenke sind leicht gebeugt.
- Führen Sie den rechten Arm hinter den Kopf, bis die rechte Hand zwischen den Schulterblättern liegt.
- Greifen Sie mit der linken Hand den rechten Ellenbogen und ziehen Sie diesen nach hinten.
- Wechseln Sie die Seiten und wiederholen Sie die Übung.

Beinmuskulatur

- Stellen Sie sich aufrecht hin und heben Sie einen Fuß vom Boden.
- Kreisen Sie ihn langsam erst in die eine, dann in die andere Richtung.
- Wechseln Sie nach einer Weile den Fuß.

Wichtig: Achten Sie darauf, dass Ihre Oberschenkel parallel nebeneinander bleiben. Das Becken schieben Sie dabei nach vorn, der Oberkörper bleibt aufgerichtet.

Lagerung, Reinigung

Lagern Sie den Artikel bei Nichtbenutzung immer trocken und sauber bei Raumtemperatur. Nur mit einem feuchten Reinigungstuch reinigen und anschließend trockenwischen. WICHTIG! Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.



Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien, wie z. B. Folienbeutel, gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerreikbaar auf.



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegeln soll – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH räumt privaten Endkunden auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum (Garantiefrist) nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen ein. Die Garantie gilt nur für Material- und Verarbeitungsfehler. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Teile, die der normalen Abnutzung unterliegen und deshalb als Verschleißteile anzusehen sind (z. B. Batterien) sowie nicht auf zerbrechliche Teile, z. B. Schalter, Akkus oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Ansprüche aus dieser Garantie sind ausgeschlossen, wenn der Artikel unsachgemäß oder missbräuchlich oder nicht im Rahmen der vorgesehenen Bestimmung oder des vorgesehenen Nutzungsumfangs verwendet wurde oder Vorgaben in der Anleitung/Anweisung nicht beachtet wurden, es sei denn, der Endkunde weist nach, dass ein Material- oder Verarbeitungsfehler vorliegt, der nicht auf einem der vorgenannten Umstände beruht.

Ansprüche aus der Garantie können nur innerhalb der Garantiefrist unter Vorlage des Originalkassenbelegs geltend gemacht werden.

Bitte bewahren Sie deshalb den Originalkassenbeleg auf. Die Garantiefrist wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Bitte wenden Sie sich bei Beanstandungen zunächst an die untenstehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Liegt ein Garantiefall vor, wird der Artikel von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Weitere Rechte aus der Garantie bestehen nicht. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere Gewährleistungsansprüche gegenüber dem jeweiligen Verkäufer, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

IAN: 365723_2010

(DE) Service Deutschland
Tel.: 0800-5435111
E-Mail: deltasport@lidl.de

(AT) Service Österreich
Tel.: 0820 201 222
(0,15 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.at

(CH) Service Schweiz
Tel.: 0842 665566
(0,08 CHF/Min.,
Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.ch

Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.

 **Read the following instructions for use carefully.**

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these instructions for use carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

Package contents (Fig. A)

- 1 x fitness sandbag with 6 handles (1)
- 4 x single bag, fillable (2)
- 1 x instructions for use
- 1 x quick start guide

Technical data

Dimensions of training sandbag (without handles): approx. 50 x 16 x 20cm (L x H x Ø)

Dimensions of single bag:
approx. 47.5 x 15cm (L x W)

Single bag max. fill capacity: approx. 4.5kg

Maximum training weight:

Max. load capacity = 4 single bags approx. 18kg



Max. total weight incl. single bags = approx. 19kg

Bag material:

Outer material: 100% polychloride

Inner material: 100% polyester



Date of manufacture (month/year):
04/2021

Intended use

This fitness product is intended for private use and is not suitable for medical or commercial use.

The product is suitable for indoor use only.

The product is not suitable for children under 14 years of age.

Safety information

Risk of injury!

- Consult your doctor before you start training. Make sure you are healthy enough to train.
- Always remember to warm up before training and train according to your current performance ability. High exertion and overtraining can lead to serious injuries. Stop exercising immediately and contact a doctor if you experience pain, weakness or fatigue.
- Always keep the instructions for use with the exercise instructions readily available.
- Pregnant women should only train after consulting with their doctor.
- The product must only be used by one person at a time.
- Keep a clear space of approx. 0.6m around the training area (Fig. K).
- Train on a flat, non-slip surface only.
- Do not use the product near steps or landings.
- Before each training session, check that the product's zip fastener and the single bags' hook and loop fasteners are closed.
- The product must only be filled with the single bags provided.

Extra caution – risk of injury for children!

- Do not allow children to use this product unsupervised. Instruct them in the correct use of the product and maintain supervision. Only allow the use of the product if the mental and physical development of the child allows it. This product is not a toy.

Dangers due to wear and tear

- Check the product for damage or wear before each use. Only use the product if it is in perfect condition!
- The safety of the product can only be guaranteed if it is regularly inspected for damage and wear and tear. If damaged, it must not be used anymore.
- Parts that are particularly susceptible to wear, such as the handles, must be checked for damage before each use.
- Use only original replacement parts.

- Protect the product from extreme temperatures, sun and dampness.
Improper storage and use of the product could lead to premature wear and tear, which could result in injury.
- The maximum permissible training weight of this product corresponds to the maximum load with 4 single bags:
Max. load capacity = 4 single bags approx. 18kg
Max. total weight incl. single bags = approx. 19kg

Filling the single bags (Fig. B)

1. Open the hook and loop fastener of the bag (2a).
2. Fill the bag with sand (not included in the package contents) and close the hook and loop fastener.

Note: make sure that you do not exceed the maximum weight of 4.5kg of sand per bag. Otherwise you could overfill it and the bag cannot close properly.

Emptying the single bags

1. Open the hook and loop fastener of the bag.
2. Carefully pour the sand out.

Note: make sure that you empty the bags completely and remove any remaining sand.

Filling the product with single bags (Fig. B)

1. Place one to four bags (2) into the product (1) according to the desired weight.
2. Fasten the bags inside the product by pressing the hook and loop tabs (2b) onto the hook and loop fasteners (1d) located on the side.
3. Close the product before you start training.

General training instructions

Training procedure

- Wear comfortable sports clothing and athletic shoes.
- Warm up before each training session and end the session gradually.

- Take sufficient breaks between the exercises and keep yourself sufficiently hydrated.
- If you are a beginner, never train with too much intensity. Increase the intensity of the training sessions slowly.
- Perform all exercises smoothly, not jerkily or fast.
- Be sure to breathe steadily. Exhale during exertion and inhale upon release.
- Maintain correct body posture while exercising.

Warming up

Take sufficient time before each training session to warm up. Some simple exercises to do this are described below.

You should repeat each exercise 2 to 3 times.

Neck muscles

1. Turn your head slowly to the left and to the right. Repeat this movement 4 to 5 times.
2. Rotate your head slowly, first in one direction then in the other.

Arms and shoulders

1. Clasp your hands behind your back and pull them carefully upwards. If you bend your upper body forwards at the same time, all your muscles will be maximally warmed up.
2. Rotate both your shoulders forwards at the same time and then change direction after one minute.
3. Pull your shoulders up to your ears and then let them drop again.
4. Circle your right and left arms alternately forwards and then, after one minute, backwards.

Important: don't forget to keep breathing steadily!

Exercise suggestions

Below are some of the many possible exercises.

Entire body (Fig. C)

Starting position

1. Stand with your feet shoulder-width apart on the floor. Your toes are facing forwards.
2. Hold the product above the floor by the upper handles (1a), with your arms outstretched. Your arms are stretched downwards and your elbows are slightly bent.

3. Extend your buttocks out behind you and bend your knees. Make sure your upper body is tilted slightly forward.

End position

4. Tense your buttock, arm and abdominal muscles.
5. Swing the product up to chest height, keeping it close to your body. Now your hands are below the product.
6. Pull your elbows back and swing your arms above your head while holding the product.
7. Stretch your body while moving your arms. Your knees remain slightly bent and your pelvis straight.
8. Briefly hold this position and then bend your arms so that the product is back on your hands at chest height.
9. Stretch your forearms downwards and lower your body, with your upper body slightly leaning forwards.
10. Repeat the exercise 10 to 15 times in three sets.

Important: keep your back straight during the entire exercise. You can increase the power of the upward swing by stretching your hips.

Squats (Fig. D)

Starting position

1. Stand with your feet shoulder-width apart on the floor. Your toes are pointing forwards and your knees are slightly bent.
2. Place the product lengthwise and centred on one shoulder, and hold it tightly with your hands.

End position

3. Tense your buttock, arm and abdominal muscles.
4. Extend your buttocks out behind you and bend your knees. Make sure your upper body is tilted slightly forward.
5. Hold this position briefly and then return to the starting position.
6. Repeat the exercise 10 to 15 times in three sets and then switch sides.

Important: keep your back straight during the entire exercise.

Dead lift (Fig. E)

Starting position

1. Stand with your feet shoulder-width apart on the floor. Your toes are pointing forwards and your knees are slightly bent.
2. Hold the product by the upper handles (1a), with your arms close to your body and stretched downwards. Your elbows are slightly bent.

End position

3. Tense your buttock, arm and abdominal muscles.
4. Tilt your upper body forwards while stretching your left leg back.
5. Hold this position briefly and then return to the starting position.
6. Repeat the exercise 10 to 15 times in three sets and then switch legs.

Important: keep your back straight during the entire exercise.

Rotating lunge (Fig. F)

Starting position

1. Stand with your feet shoulder-width apart on the floor. Your toes are pointing forwards and your knees are slightly bent.
2. Hold the product by the upper handles (1a), with your arms in front of and close to your body, stretched downwards. Your elbows are slightly bent.

End position

3. Tense your buttock, arm and abdominal muscles.
4. Make a forward lunge with your right leg while moving the product to the side of your right thigh. Make sure that your back knee is just above the floor and that your pelvis is straight.
5. Now make a forward lunge with your back leg while moving the product to the side of your left thigh.
6. Hold this position briefly and then return to the starting position.
7. Repeat the exercise 10 to 15 times in three sets and then switch legs.

Important: keep your back and head straight during the entire exercise.

Two-handed biceps (Fig. G)

Starting position

1. Stand with your feet shoulder-width apart on the floor. Your toes are pointing forwards and your knees are slightly bent.
2. Hold the product by the upper handles (1c) with both hands, with your arms in front of your body and stretched downwards. Your elbows are slightly bent.

End position

3. Tense your arm muscles.
4. Slowly pull the product towards yourself with your forearms. Your upper arms and elbows remain close to your body.
5. Your shoulders stay lowered and your head is an extension of your spine.
6. Hold this position briefly and then return to the starting position.
7. Repeat the exercise 10 to 15 times in three sets.

Important: keep your back and pelvis straight during the entire exercise. Your upper arms and elbows remain close to your body during the exercise.

One-handed biceps (Fig. H)

Starting position

1. Stand with your feet shoulder-width apart on the floor. Your toes are pointing forwards and your knees are slightly bent.
2. Hold the product with by one of the side handles (1b) with one hand, with your arm in front of your body and stretched downwards. Your elbow is slightly bent.

End position

3. Tense your arm muscles.
4. Slowly pull the product towards yourself with your forearm. Your upper arm and elbow remain close to your body.
5. Your shoulder stays lowered and your head is an extension of your spine.
6. Hold this position briefly and then return to the starting position.
7. Repeat the exercise 10 to 15 times in three sets and then switch arms.

Important: keep your back and pelvis straight during the entire exercise. The upper arm and elbow of the moving arm remain close to your body during the exercise.

Press-up – pulling the product

(Fig. I)

Starting position

1. Get into the press-up position. Your head, back and legs form a line.
2. Place the product to your left next to your left arm.

End position

3. Tense your arm, buttock and abdominal muscles.
4. Grab the side handle (1b) of the product with your right hand under your body, and pull it through under your body until your arm is stretched out to your right.
5. Your head should be an extension of your spine and your pelvis remains straight.
6. Now support yourself on this arm and grab the product's handle with your left hand under your body, and pull it through under your body until your arm is stretched out to your left.
7. Repeat the exercise 10 to 15 times in three sets.

Important: maintain body tension throughout the exercise and pull the product to your side in a straight line.

Press-up – lifting single bag (Fig. J)

Starting position

1. Place two filled single bags on the ground in front of you, with the handles facing upwards.
2. Get into the press-up position. Your head, back and legs form a line.
3. Grab the single bags' handles and support yourself with your hands on the bags.

End position

4. Tense your arm, buttock and abdominal muscles.
5. Grab the handle of the single bag with your right hand and pull your right elbow up high.
6. Your head should be an extension of your spine and your pelvis remains straight.
7. Briefly remain in this position and then return to the starting position.
8. Repeat the exercise 10 to 15 times in three sets on your right side, and then switch arms.

Important: maintain body tension throughout the exercise.

Stretching

Take sufficient time to stretch after each training session. Some simple exercises to do this are described below.

You should perform each exercise 3 times per side, for 5 seconds each time.

Neck muscles

Stand in a relaxed posture. Pull your head gently to one side with one hand, first to the left and then to the right. This exercise stretches the sides of your neck.

Arms and shoulders

1. Stand up straight with your knees slightly bent.
2. Bend your right arm behind your head until your right hand is between your shoulder blades.
3. Grip your right elbow with your left hand and pull it backwards.
4. Change sides and repeat the exercise.

Leg muscles

1. Stand upright and lift one foot off the floor.
2. Rotate it slowly, first in one direction, then the other.
3. Switch feet after a while.

Important: make sure your thighs remain parallel to each other. Push your pelvis forwards, keeping your upper body upright.

Storage, cleaning

When not in use, always store the product clean and dry at room temperature.

Only clean the product with a damp cloth and wipe dry afterwards.

IMPORTANT! Never clean the product with harsh cleaning agents.



Disposal

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations. Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.



Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.



The recycling code is used to identify various materials for recycling. The code consists of the recycling symbol – which is meant to reflect the recycling cycle – and a number which identifies the material.

Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under continuous quality control. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH gives private end customers a three-year guarantee on this product from the date of purchase (guarantee period) in accordance with the following provisions.

The guarantee is only valid for material and manufacturing defects. The guarantee does not cover parts subject to normal wear and tear that are thus considered wear parts (e.g. batteries) or fragile parts such as switches, rechargeable batteries, or parts made of glass.

Claims under this guarantee are excluded if the product has been used incorrectly, improperly, or contrary to the intended purpose, or if the provisions in the instructions for use were not observed, unless the end customer proves that a material or manufacturing defect exists that was not caused by one of the aforementioned circumstances.

Claims under the guarantee can only be made within the guarantee period by presenting the original sales receipt. Please therefore keep the original sales receipt. The guarantee period is not extended by any repairs carried out under the guarantee, under statutory guarantees, or as a gesture of goodwill. This also applies to replaced and repaired parts.

If you wish to make a claim please first contact the service hotline mentioned below or contact us by e-mail. If there is a guarantee case, then the product will be repaired or replaced free of charge to you or the purchase price will be refunded, depending on our choice.

Your legal rights, in particular guarantee claims against the respective seller, are not limited by this guarantee.

IAN: 365723_2010

GB Service Great Britain
Tel.: 0800 404 7657
E-Mail: deltasport@lidl.co.uk

IE Service Ireland
Tel.: 1890 930 034
(0,08 EUR/Min., (peak))
(0,06 EUR/Min., (off peak))
E-Mail: deltasport@lidl.ie

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.

 **Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.**

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veuillez lui remettre l'ensemble de la documentation.

Étendue de la livraison (fig. A)

1 sac lesté de musculation avec 6 poignées (1)
4 petits sacs à remplir (2)
1 notice d'utilisation
1 mode d'emploi rapide

Caractéristiques techniques

Dimensions du sandbag (sans les poignées) :
env. 50 x 16 x 20 cm (L x H x Ø)

Dimensions des petits sacs :
env. 47,5 x 15 cm (L x La)

Remplissage max. des petits sacs : env. 4,5 kg

Poids d'entraînement maximal :

Charge max. = 4 petits sacs, soit env. 18 kg



Poids total max. avec les petits sacs =
env. 19 kg

Composition des petits sacs :

Matériau extérieur : 100 % polychlorure

Matériau intérieur : 100 % polyester



Date de fabrication (mois/année) :
04/2021

Utilisation conforme à sa destination

Cet article de sport est destiné à un usage privé et ne convient pas à des fins médicales ou commerciales.

L'article est uniquement destiné à une utilisation en intérieur.

L'article ne convient pas aux enfants de moins de 14 ans.

Consignes de sécurité

Risque de blessure !

- Consultez votre médecin avant de commencer l'entraînement. Assurez-vous que votre état de santé vous permet de vous entraîner.
- Pensez toujours à vous échauffer avant l'entraînement et entraînez-vous selon vos capacités actuelles. Risque de blessures graves en cas d'effort trop intense ou de surentraînement. Cessez immédiatement l'entraînement en cas de troubles, sensation de faiblesse ou fatigue et consultez un médecin.
- Conservez toujours la notice d'utilisation et les consignes d'exercice à portée de main.
- Si vous êtes enceinte, veuillez demander l'accord de votre médecin avant de commencer l'entraînement.
- L'article ne doit être utilisé que par une seule personne à la fois.
- Réservez un espace libre d'env. 0,6 m autour de la zone d'entraînement (fig. K).
- Entraînez-vous uniquement sur un sol plat et non glissant.
- N'utilisez pas l'article à proximité d'escaliers ou autres dénivelés.
- Avant chaque entraînement, vérifiez que la fermeture éclair de l'article et les scratches des petits sacs sont bien fermés.
- L'article ne doit être rempli qu'avec les petits sacs inclus dans la livraison.

Prudence particulière – risque de blessure pour les enfants !

- Ne laissez pas les enfants utiliser cet article sans surveillance. Avisez-les de l'utilisation correcte de l'article et surveillez-les. Autorisez l'utilisation uniquement si le développement mental et physique des enfants le permet. Cet article n'est pas un jouet.

Dangers causés par l'usure

- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'article n'est pas endommagé et ne présente pas de signes d'usure. L'article ne doit être utilisé qu'en parfait état !

- L'utilisation sûre de l'article ne peut être garantie que s'il est régulièrement inspecté en vue de détecter d'éventuelles détériorations et des signes d'usure. Ne plus l'utiliser en cas de détériorations.
- Les éléments particulièrement sensibles à l'usure, comme les poignées, doivent être inspectés avant chaque utilisation.
- N'utilisez que des pièces de rechange d'origine.
- Protégez l'article des températures extrêmes, du soleil et de l'humidité.
- Le stockage et l'utilisation non appropriés de l'article peuvent causer une usure prématurée, ce qui peut entraîner des blessures.
- Le poids d'entraînement maximal de cet article correspond à la charge maximale des 4 petits sacs :
Charge max. = 4 petits sacs, soit env. 18 kg
Poids total max. avec les petits sacs = env. 19 kg

Remplissage des petits sacs (fig. B)

1. Ouvrez le scratch des petits sacs (2a).
2. Remplissez les petits sacs de sable (non compris dans l'étendue de la livraison) et refermez le scratch.

Remarque : veillez à ne pas remplir les petits sacs de plus de 4,5 kg de sable. Ils risquent sinon d'être trop remplis et ne pourront pas être refermés correctement.

Vidage des petits sacs

1. Ouvrez le scratch des petits sacs.
2. Videz complètement le sable.

Remarque : veillez à vider les petits sacs complètement et, si nécessaire, à retirer les restes de sable.

Remplissage de l'article avec les petits sacs (fig. B)

1. En fonction du poids souhaité, déposez un à quatre petits sacs (2) dans l'article (1).
2. Arrimez les petits sacs à l'intérieur de l'article en fixant les languettes agrippantes (2b) aux scratchs latéraux (1d).
3. Refermez l'article avant de commencer l'entraînement.

Conseils d'entraînement généraux

Déroulement de l'entraînement

- Portez des vêtements et des chaussures de sport confortables.
- Échauffez-vous avant chaque entraînement et terminez l'entraînement progressivement.
- Faites des pauses suffisamment longues entre les exercices et buvez suffisamment.
- Lorsque vous débutez, ne vous entraînez pas avec une charge trop élevée. Augmentez l'intensité de l'entraînement progressivement.
- Effectuez tous les exercices de manière régulière, sans à-coups ni trop rapidement.
- Veillez à une respiration régulière. Expirez pendant l'effort et inspirez quand vous relâchez.
- Veillez à adopter une posture corporelle correcte pendant la réalisation des exercices.

Échauffement

Avant chaque entraînement, prenez le temps de vous échauffer suffisamment. À cet effet, nous vous décrivons ci-dessous quelques exercices simples. Répétez chaque exercice 2 à 3 fois.

Muscles du cou

1. Tournez lentement votre tête vers la gauche et vers la droite. Répétez ce mouvement 4 à 5 fois.
2. Effectuez lentement des cercles avec votre tête, d'abord dans un sens, puis dans l'autre.

Bras et épaules

1. Croisez vos mains derrière le dos et tirez-les doucement vers le haut. Si vous penchez le haut du corps en avant en même temps, tous les muscles seront échauffés de manière idéale.
2. Effectuez des cercles vers l'avant avec les deux épaules en même temps, puis changez de sens au bout d'une minute.
3. Levez vos épaules vers les oreilles, puis laissez-les retomber.
4. Effectuez des cercles vers l'avant en alternant bras gauche et bras droit, puis vers l'arrière au bout d'une minute.

Important : n'oubliez pas de continuer à respirer calmement !

Propositions d'exercices

Quelques exercices parmi d'autres vous sont présentés ci-dessous.

Corps entier (fig. C)

Position de départ

1. Tenez-vous debout, les pieds au sol, écartés de la largeur des épaules. Les orteils sont dirigés vers l'avant.
2. Tenez l'article par les poignées supérieures (1a), les bras tendus au-dessus du sol. Les bras sont baissés et les coudes sont légèrement fléchis.
3. Poussez les fesses vers l'arrière et fléchissez les genoux. Veillez à ce que le haut du corps soit bien droit et légèrement incliné vers l'avant.

Position finale

4. Contractez les muscles des fessiers, des bras et les muscles abdominaux.
5. Balancez l'article avec élan jusqu'au niveau de la poitrine en gardant vos bras devant vous près du corps. Vos mains se trouvent maintenant sous l'article.
6. Tirez les coudes vers l'arrière et levez les bras avec élan pour soulever l'article au-dessus de votre tête.
7. Étirez le corps en suivant le mouvement des bras. Les genoux restent légèrement fléchis et le bassin reste droit.
8. Maintenez brièvement cette position, puis pliez les bras de manière à ce que l'article se trouve à nouveau sur vos mains à hauteur de poitrine.
9. Baissez les avant-bras et reposez l'article sur le sol en inclinant légèrement le haut du corps vers l'avant.
10. Répétez l'exercice 10 à 15 fois sur trois séries.

Important : gardez le dos droit tout au long de l'exercice. Vous pouvez renforcer votre élan vers le haut en raidissant davantage les hanches.

Squats (fig. D)

Position de départ

1. Tenez-vous debout, les pieds au sol, écartés de la largeur des épaules. Les orteils sont dirigés vers l'avant et les genoux sont légèrement fléchis.

2. Posez l'article bien centré en travers d'une épaule et tenez-le avec les mains.

Position finale

3. Contractez les muscles des fessiers, des bras et les muscles abdominaux.
4. Poussez les fesses vers l'arrière et fléchissez les genoux. Veillez à ce que le haut du corps soit bien droit et légèrement incliné vers l'avant.
5. Maintenez brièvement la position, puis revenez à la position de départ.
6. Répétez l'exercice 10 à 15 fois sur trois séries, puis changez de côté.

Important : gardez le dos droit tout au long de l'exercice.

Soulevé de terre (fig. E)

Position de départ

1. Tenez-vous debout, les pieds au sol, écartés de la largeur des épaules. Les orteils sont dirigés vers l'avant et les genoux sont légèrement fléchis.
2. Tenez l'article par les poignées supérieures (1a), les bras baissés près du corps. Les coudes sont légèrement fléchis.

Position finale

3. Contractez les muscles des fessiers, des bras et les muscles abdominaux.
4. Basculez simultanément le haut du corps vers l'avant et la jambe gauche tendue vers l'arrière.
5. Maintenez brièvement la position, puis revenez à la position de départ.
6. Répétez l'exercice 10 à 15 fois sur trois séries, puis changez de jambe.

Important : gardez le dos droit tout au long de l'exercice.

Fente avec rotation (fig. F)

Position de départ

1. Tenez-vous debout, les pieds au sol, écartés de la largeur des épaules. Les orteils sont dirigés vers l'avant et les genoux sont légèrement fléchis.
2. Tenez l'article par les poignées supérieures (1a), les bras baissés devant vous près du corps. Les coudes sont légèrement fléchis.

Position finale

3. Contractez les muscles des fessiers, des bras et les muscles abdominaux.

4. Faites une fente en avant avec la jambe droite tout en balançant l'article de côté le long de votre cuisse droite. Veillez à ce que votre genou arrière reste tout près du sol et que votre bassin reste droit.
5. Faites ensuite une fente en avant avec la jambe gauche tout en balançant l'article de côté le long de votre cuisse gauche.
6. Maintenez brièvement la position, puis revenez à la position de départ.
7. Répétez l'exercice 10 à 15 fois sur trois séries, puis changez de jambe.

Important : gardez le dos et la tête droite tout au long de l'exercice.

Biceps des deux bras (fig. G)

Position de départ

1. Tenez-vous debout, les pieds au sol, écartés de la largeur des épaules. Les orteils sont dirigés vers l'avant et les genoux sont légèrement fléchis.
2. Tenez l'article des deux mains par les poignées supérieures (1c), les bras baissés devant vous. Les coudes sont légèrement fléchis.

Position finale

3. Contractez les muscles des bras.
4. Soulevez lentement les avant-bras pour amener l'article vers vous. La partie supérieure des bras et les coudes restent collés au corps.
5. Les épaules restent baissées et la tête est dans le prolongement de la colonne vertébrale.
6. Maintenez brièvement la position, puis revenez à la position de départ.
7. Répétez l'exercice 10 à 15 fois sur trois séries.

Important : gardez le dos et le bassin droits durant tout l'exercice. La partie supérieure des bras et les coudes restent collés au corps durant l'exercice.

Biceps d'un seul bras (fig. H)

Position de départ

1. Tenez-vous debout, les pieds au sol, écartés de la largeur des épaules. Les orteils sont dirigés vers l'avant et les genoux sont légèrement fléchis.
2. Tenez l'article d'une main par une des poignées latérale (1b), le bras baissé devant vous. Le coude est légèrement fléchi.

Position finale

3. Contractez les muscles du bras.
4. Soulevez lentement l'avant-bras pour amener l'article vers vous. La partie supérieure du bras et le coude restent collés au corps.
5. L'épaule reste baissée et la tête est dans le prolongement de la colonne vertébrale.
6. Maintenez brièvement la position, puis revenez à la position de départ.
7. Répétez l'exercice 10 à 15 fois sur trois séries, puis changez de bras.

Important : gardez le dos et le bassin droits durant tout l'exercice. La partie supérieure du bras en mouvement et le coude restent collés au corps durant l'exercice.

Pompes en tirant l'article (fig. I)

Position de départ

1. Mettez-vous en position de pompes. La tête, le dos et les jambes forment une ligne.
2. Placez l'article sur le côté gauche près de votre main gauche.

Position finale

3. Contractez les muscles des bras, des fessiers et les muscles abdominaux.
4. En passant la main droite sous votre corps, attrapez la poignée latérale (1b) de l'article et tirez-la vers la droite jusqu'à ce que votre bras soit tendu sur le côté.
5. La tête reste dans le prolongement de la colonne vertébrale et le bassin reste droit.
6. Appuyez-vous ensuite sur la main droite, puis attrapez la poignée de l'article en passant la main gauche sous votre corps et tirez vers la gauche jusqu'à ce que votre bras soit tendu sur le côté.
7. Répétez l'exercice 10 à 15 fois sur trois séries.

Important : maintenez la tension corporelle durant l'exercice et tirez l'article sur le côté en ligne droite.

Pompes en soulevant les petits sacs (fig. J)

Position de départ

1. Placez devant vous sur le sol deux petits sacs remplis, les poignées vers le haut.
2. Mettez-vous en position de pompes. La tête, le dos et les jambes forment une ligne.

- Attrapez les poignées et appuyez-vous des deux mains sur les petits sacs.

Position finale

- Contractez les muscles des bras, des fessiers et les muscles abdominaux.
- Tenez la poignée du petit sac de la main droite et soulevez votre coude droit bien haut.
- La tête reste dans le prolongement de la colonne vertébrale et le bassin reste droit.
- Restez brièvement dans cette position, puis revenez à la position de départ.
- Répétez l'exercice sur le côté droit 10 à 15 fois sur trois séries, puis changez de bras.

Important : maintenez la tension corporelle durant l'exercice.

Étirements

Prenez suffisamment de temps pour vous étirer après chaque séance d'entraînement. À cet effet, nous vous décrivons ci-dessous quelques exercices simples.

Vous devez faire chaque exercice 3 fois par côté pendant 5 secondes.

Muscles du cou

Tenez-vous dans une position détendue. À l'aide de la main, tirez doucement votre tête, d'abord vers la gauche, puis vers la droite. Cet exercice permet d'étirer les côtés de votre cou.

Bras et épaules

- Tenez-vous droit en position debout, genoux légèrement fléchis.
- Amenez votre bras droit derrière la tête jusqu'à ce que la main droite se situe entre les omoplates.
- Attrapez le coude droit avec la main gauche et tirez-le vers l'arrière.
- Changez de côté et répétez l'exercice.

Muscles des jambes

- Tenez-vous droit en position debout et levez un pied du sol.
- Tournez-le lentement, d'abord dans un sens, puis dans l'autre.
- Changez de pied au bout d'un moment.

Important : assurez-vous que vos cuisses restent bien parallèles. Poussez le bassin vers l'avant en gardant le haut du corps droit.

Stockage, nettoyage

Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec et propre à une température ambiante.

Nettoyez l'article uniquement avec un chiffon de nettoyage humide, puis l'essuyez.

IMPORTANT ! Ne lavez jamais avec des produits de nettoyage agressifs.



Mise au rebut

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur. Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants. Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.



Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.



Éliminez les produits et les emballages dans le respect de l'environnement.



Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux pour le retour dans le circuit de recyclage. Le code se compose du symbole de recyclage, qui doit correspondre au circuit de recyclage, et d'un numéro identifiant le matériau.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

L'article a été produit avec grand soin et sous un contrôle constant. DELTA-SPORT HANDELS-KONTOR GmbH accorde au client final privé une garantie de trois ans sur cet article à compter de la date d'achat (période de garantie) conformément aux dispositions suivantes. La garantie ne vaut que pour les défauts de matériaux et de fabrication. La garantie ne couvre pas les pièces soumises à une usure normale, lesquelles doivent donc être considérées comme des pièces d'usure (comme par ex. les piles), de même qu'elle ne couvre pas les pièces fragiles, telles que les interrupteurs, les batteries ou les pièces fabriquées en verre.

Les réclamations au titre de cette garantie sont exclues si l'article a été utilisé de manière abusive ou inappropriée, hors du cadre de son usage ou du champ d'application prévu ou si les instructions de la notice d'utilisation n'ont pas été respectées, à moins que le client final ne prouve que l'article présentait un défaut de matériau ou de fabrication n'étant pas dû à l'une des conditions mentionnées ci-dessus.

Les réclamations au titre de la garantie ne peuvent être adressées pendant la période de garantie qu'en présentant le ticket de caisse original. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées.

Si vous avez des plaintes à formuler, veuillez d'abord contacter le service d'assistance téléphonique ci-dessous ou nous contacter par courrier électronique. Si le cas est couvert par la garantie, nous nous engageons - à notre appréciation - à réparer ou à remplacer l'article gratuitement pour vous ou à vous rembourser le prix d'achat. Aucun autre droit ne découle de la garantie.

Vos droits légaux, en particulier les droits de garantie contre le vendeur concerné, ne sont pas limités par cette garantie.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 365723_2010

FR Service France

Tel. : 0800 919270

E-Mail : deltasport@lidl.fr

BE Service Belgique

Tel. : 070 270 171

(0,15 EUR/Min.)

E-Mail : deltasport@lidl.be

Gefeliciteerd!

Met uw aankoop hebt u voor een hoogwaardig artikel gekozen. Zorg ervoor dat u voor het eerste gebruik met het artikel vertrouwd raakt.

 **Lees hiervoor de volgende gebruiksaanwijzing zorgvuldig door.**

Gebruik het artikel alleen zoals omschreven en voor het aangegeven doel. Bewaar deze gebruiksaanwijzing goed. Geef alle documenten mee als u het artikel aan iemand anders geeft.

Leveringsomvang (afb. A)

1 x trainings-zandzak met 6 handgrepen (1)

4 x losse zak, vulbaar (2)

1 x gebruiksaanwijzing

1 x korte handleiding

Technische gegevens

Afmetingen sandbag (zonder handgrepen):

ca. 50 x 16 x 20 cm (l x h x Ø)

Afmetingen losse zak: ca. 47,5 x 15 cm (l x b)

Losse zak max. vulbaar: ca. 4,5 kg

Maximaal trainingsgewicht:

Max. belading = 4 losse zakken ca. 18 kg



Max. totaalgewicht incl. losse zakken = ca. 19 kg

Materiaal losse zak:

Bovenmateriaal: 100% chloorvezel

Materiaal binnenkant: 100% polyester



Productiedatum (maand/jaar):

04/2021

Beoogd gebruik

Dit fitnessartikel is bestemd voor particulier gebruik en is niet geschikt voor medische of commerciële doeleinden.

Het artikel is alleen geschikt voor gebruik binnenshuis.

Het artikel is niet geschikt voor kinderen jonger dan 14 jaar.

Veiligheidstips

Kans op lichamelijk letsel!

- Raadpleeg uw arts voordat u met de training begint. Zorg ervoor dat uw gezondheid deze training toelaat.
- Denk eraan dat u altijd een warming-up doet voordat u aan de training begint. Train op een wijze die overeenkomt met uw huidige prestatievermogen. Bij te hoge inspanning en overbelasting kunt u zware verwondingen oplopen. Breek de training onmiddellijk af bij klachten, slaptte of vermoeidheid en neem contact op met een arts.
- Bewaar de gebruiksaanwijzing met de trainingsrichtlijnen altijd binnen handbereik.
- Zwangere vrouwen wordt aangeraden de training alleen na overleg met een arts uit te voeren.
- Het artikel mag altijd door slechts één persoon tegelijk worden gebruikt.
- Rond het trainingsgebied moet een vrije ruimte van ca. 0,6 m beschikbaar zijn (afb. K).
- Train alleen op een vlakke, antislip ondergrond.
- Gebruik het artikel niet in de buurt van een trap of afstapje.
- Controleer voor elke training of de rits van het artikel en de klittenbandsluitingen van de losse zakken dichtzitten.
- Het artikel mag alleen met de meegeleverde losse zakken worden gevuld.

Bijzondere voorzichtigheid – kans op lichamelijk letsel bij kinderen!

- Laat kinderen het artikel niet gebruiken zonder toezicht. Wijs hen op het juiste gebruik van dit artikel en houd toezicht. Laat kinderen het artikel alleen gebruiken wanneer zij hiervoor voldoende geestelijk en lichamelijk zijn ontwikkeld. Dit artikel is geen speelgoed.

Gevaren als gevolg van slijtage

- Controleer het artikel voor elk gebruik op beschadigingen of slijtage. Het artikel mag alleen in goede staat worden gebruikt!

- De veiligheid van het artikel kan alleen worden gegarandeerd wanneer het regelmatig wordt gecontroleerd op beschadigingen en slijtage. Als het artikel beschadigd is, mag u dit niet meer gebruiken.
 - Vooral voor slijtage vatbare onderdelen, bijv. de handgrepen, moeten voor elk gebruik op beschadigingen worden gecontroleerd.
 - Gebruik uitsluitend originele reserveonderdelen.
 - Bescherm het artikel tegen extreme temperaturen, zon en vocht.
- Onjuiste opslag en onjuist gebruik van het artikel kunnen leiden tot voortijdige slijtage, wat vervolgens kan leiden tot letsel.
- Het maximaal toegestane trainingsgewicht van dit artikel komt overeen met de maximale lading met 4 losse zakken:
Max. belading = 4 losse zakken ca. 18 kg
Max. totaalgewicht incl. losse zakken = ca. 19 kg

Losse zakken vullen (afb. B)

1. Open de klittenbandsluiting van de losse zak (2a).
2. Vul de losse zak met zand (niet meegeleverd) en sluit de klittenbandsluiting.

Aanwijzing: let erop dat een losse zak met maximaal 4,5 kg zand kan worden gevuld. Anders raakt de losse zak te vol en kan deze niet goed worden gesloten.

Losse zakken leegmaken

1. Open de klittenbandsluiting van de losse zak.
2. Gooi al het zand eruit.

Aanwijzing: let erop dat u de losse zakken volledig leegmaakt en eventuele zandresten verwijdert.

Artikel met losse zakken vullen (afb. B)

1. Leg afhankelijk van het gewenste gewicht een tot vier losse zakken (2) in het artikel (1).
2. Bevestig de losse zakken aan de binnenkant van het artikel door de klittenbandstrips (2b) op de zijdelingse klittenbandsluitingen (1d) te drukken.
3. Sluit het artikel voordat u met de training begint.

Algemene trainingsinstructies

Trainingsverloop

- Draag comfortabele sportkleding en sportschoenen.
- Voer voor elke training een warming-up uit en bouw de training rustig af.
- Houd tussen de oefeningen lang genoeg pauze en zorg ervoor dat u voldoende drinkt.
- Train als beginner nooit met een te hoge belasting. Voer de intensiteit langzaam op.
- Voer alle oefeningen gelijkmatig uit en niet schokkerig of snel.
- Let erop dat u gelijkmatig blijft ademen. Adem uit bij inspanning en adem in bij ontspanning.
- Let er tijdens de oefeningen op dat u een correcte lichaamshouding aanhoudt.

Warming-up

Neem voor elke training voldoende tijd voor de warming-up. Hieronder vindt u enkele eenvoudige oefeningen.

U dient de betreffende oefeningen telkens 2 tot 3 keer te herhalen.

Nekspieren

1. Draai uw hoofd langzaam naar links en naar rechts. Herhaal deze beweging 4 tot 5 keer.
2. Draai uw hoofd over uw borst eerst één kant en daarna de andere kant op.

Armen en schouders

1. Sla uw handen achter uw rug in elkaar en trek ze langzaam naar boven. Wanneer u hierbij het bovenlichaam naar voren buigt, worden alle spieren optimaal opgewarmd.
2. Draai uw schouders tegelijkertijd naar voren en wissel na een minuut van richting.
3. Trek uw schouders richting uw oren en laat ze weer zakken.
4. Draai afwisselend uw linker- en rechterarm naar voren en na een minuut naar achteren.

Belangrijk: vergeet niet rustig te blijven ademen!

Voorbeeldoefeningen

Hieronder ziet u enkele van de vele oefeningen die mogelijk zijn.

Hele lichaam (afb. C)

Uitgangspositie

1. Ga met uw voeten op schouderbreedte op de vloer staan. De tenen wijzen naar voren.
2. Houd het artikel aan de bovenste handgrepen (1a) met gestrekte armen boven de vloer. Uw armen zijn naar beneden uitgestrekt en uw ellebogen licht gebogen.
3. Breng uw billen naar achteren en ga door uw knieën. Let er hierbij op dat u uw bovenlichaam recht houdt als het iets naar voren komt.

Eindpositie

4. Span uw bil-, arm- en buikspieren aan.
5. Breng het artikel met een zwaai omhoog naar uw lichaam toe tot het artikel zich op borsthoogte bevindt. Uw handen bevinden zich nu onder het artikel.
6. Trek uw ellebogen naar achteren en breng het artikel met een zwaai omhoog tot boven uw hoofd en strek uw armen.
7. Strek tegelijkertijd met de beweging van de armen uw lichaam. Uw knieën blijven licht gebogen en uw bekken recht.
8. Houd deze positie kort vast en buig dan uw armen, zodat het artikel weer op borsthoogte op uw handen ligt.
9. Strek uw onderarmen naar beneden en ga met licht naar voren gebogen bovenlichaam naar beneden.
10. Herhaal de oefening 10 tot 15 keer in drie reeksen.

Belangrijk: houd uw rug gedurende de hele oefening recht. Uw kunt een grote zwaai omhoog maken door de heup te strekken.

Knibuigingen (afb. D)

Uitgangspositie

1. Ga met uw voeten op schouderbreedte op de vloer staan. De tenen wijzen naar voren en de knieën zijn licht gebogen.
2. Leg het artikel in de lengte midden op een schouder en houd het met de handen vast.

Eindpositie

3. Span uw bil-, arm- en buikspieren aan.

4. Breng uw billen naar achteren en ga door uw knieën. Let er hierbij op dat u uw bovenlichaam recht houdt als het iets naar voren komt.
5. Houd deze positie kort vast en ga dan terug naar de uitgangspositie.
6. Herhaal de oefening 10 tot 15 keer in drie reeksen en wissel vervolgens van kant.

Belangrijk: houd uw rug gedurende de hele oefening recht.

Deadlift (afb. E)

Uitgangspositie

1. Ga met uw voeten op schouderbreedte op de vloer staan. De tenen wijzen naar voren en de knieën zijn licht gebogen.
2. Houd het artikel aan de bovenste handgrepen (1a) met naar beneden gestrekte armen dicht bij het lichaam. Uw ellebogen zijn licht gebogen.

Eindpositie

3. Span uw bil-, arm- en buikspieren aan.
4. Kantel het gestrekte bovenlichaam naar voren en tegelijkertijd het uitgestrekte linkerbeen naar achteren.
5. Houd deze positie kort vast en ga dan terug naar de uitgangspositie.
6. Herhaal de oefening 10 tot 15 keer in drie reeksen en wissel vervolgens van been.

Belangrijk: houd uw rug gedurende de hele oefening recht.

Uitvalstap draaiend (afb. F)

Uitgangspositie

1. Ga met uw voeten op schouderbreedte op de vloer staan. De tenen wijzen naar voren en de knieën zijn licht gebogen.
2. Houd het artikel aan de bovenste handgrepen (1a) met naar beneden gestrekte armen dicht bij het lichaam voor u. Uw ellebogen zijn licht gebogen.

Eindpositie

3. Span uw bil-, arm- en buikspieren aan.
4. Doe met uw rechterbeen een uitvalstap naar voren en beweeg tegelijkertijd het artikel naar opzij tot bij het rechterbovenbeen. Let erop dat de achterste knie net boven de vloer blijft en het bekken recht is.
5. Breng nu het achterste been naar voren voor een uitvalstap. Beweeg tegelijkertijd het artikel naar opzij tot bij het linkerbovenbeen.

6. Houd deze positie kort vast en ga dan terug naar de uitgangspositie.
7. Herhaal de oefening 10 tot 15 keer in drie reeksen en wissel vervolgens van been.

Belangrijk: houd uw rug en hoofd gedurende de hele oefening recht.

Biceps van beide armen (afb. G)

Uitgangspositie

1. Ga met uw voeten op schouderbreedte op de vloer staan. De tenen wijzen naar voren en de knieën zijn licht gebogen.
2. Houd het artikel met twee handen aan de bovenste handgrepen (1c) en naar beneden gestrekte armen voor u. Uw ellebogen zijn licht gebogen.

Eindpositie

3. Span uw armspieren aan.
4. Breng het artikel langzaam met de onderarmen naar u toe omhoog. Uw bovenarmen en ellebogen blijven dicht bij het lichaam.
5. Uw schouders blijven beneden en uw hoofd in het verlengde van de wervelkolom.
6. Houd deze positie kort vast en ga dan terug naar de uitgangspositie.
7. Herhaal de oefening 10 tot 15 keer in drie reeksen.

Belangrijk: houd uw rug en bekken gedurende de hele oefening recht. Uw bovenarmen en ellebogen blijven tijdens de oefening dicht bij het lichaam.

Biceps van één arm (afb. H)

Uitgangspositie

1. Ga met uw voeten op schouderbreedte op de vloer staan. De tenen wijzen naar voren en de knieën zijn licht gebogen.
2. Houd het artikel met een hand aan een van de zijdelingse handgrepen (1b) en naar beneden gestrekte arm voor uw lichaam. Uw elleboog is licht gebogen.

Eindpositie

3. Span uw armspieren aan.
4. Breng het artikel langzaam met de onderarm naar u toe omhoog. Uw bovenarm en elleboog blijven dicht bij het lichaam.
5. Uw schouder blijft beneden en uw hoofd in het verlengde van de wervelkolom.
6. Houd deze positie kort vast en ga dan terug naar de uitgangspositie.

7. Herhaal de oefening 10 tot 15 keer in drie reeksen en wissel vervolgens van arm.

Belangrijk: houd uw rug en bekken gedurende de hele oefening recht. De bovenarm en elleboog van de bewegende arm blijven tijdens de oefening dicht bij het lichaam.

In opdrukhouding aan artikel trekken (afb. I)

Uitgangspositie

1. Neem de opdrukhouding aan. Hoofd, rug en benen vormen een lijn.
2. Leg het artikel aan de linkerkant naast uw linkerarm neer.

Eindpositie

3. Span uw arm-, bil- en buikspieren aan.
4. Pak met uw rechterhand onder uw lichaam de zijdelingse handgreep (1b) van het artikel vast en trek het artikel onder uw lichaam door, totdat de arm zijdelings van het lichaam gestrekt is.
5. Houd uw hoofd in het verlengde van de wervelkolom en uw bekken recht.
6. Steun nu op deze gestrekte arm en pak met uw linkerhand onder uw lichaam de handgreep van het artikel vast en trek het artikel onder uw lichaam door, totdat de arm zijdelings van het lichaam gestrekt is.
7. Herhaal de oefening 10 tot 15 keer in drie reeksen.

Belangrijk: houd de lichaamsspanning gedurende de hele oefening vast en trek het artikel in een rechte lijn naar opzij.

In opdrukhouding losse zak optillen (afb. J)

Uitgangspositie

1. Leg twee gevulde losse zakken met de handgrepen naar boven voor u op de vloer.
2. Neem de opdrukhouding aan. Hoofd, rug en benen vormen een lijn.
3. Pak de handgrepen van de losse zakken vast en steun met uw handen op de losse zakken.

Eindpositie

4. Span uw arm-, bil- en buikspieren aan.
5. Houd met de rechterhand de handgreep van de losse zak goed vast en breng de rechte-elleboog ver naar boven.

- Houd uw hoofd in het verlengde van de wervelkolom en uw bekken recht.
- Houd deze positie kort vast en ga dan terug naar de uitgangspositie.
- Herhaal de oefening aan de rechterkant 10 tot 15 keer in drie reeksen en wissel vervolgens van arm.

Belangrijk: houd de lichaamsspanning gedurende de hele oefening vast.

Rekken

Neem na elke training voldoende tijd voor rekoefeningen. Hieronder vindt u enkele eenvoudige oefeningen.

Voer de oefeningen per zijde steeds 3 keer gedurende 5 seconden uit.

Nekspieren

Ga ontspannen staan. Trek uw hoofd met een hand zachtjes naar links en vervolgens naar rechts. Met deze oefening rekt u de beide zijden van uw hals.

Armen en schouders

- Ga rechtop staan met uw knieën licht gebogen.
- Leg uw rechterarm achter uw hoofd tot uw hand tussen uw schouderbladen rust.
- Pak met uw linkerhand uw rechterelleboog en trek deze naar achteren.
- Wissel van kant en herhaal de oefening.

Beenspieren

- Ga rechtop staan en til een voet op van de vloer.
- Draai hem langzaam eerst de ene en vervolgens de andere kant op.
- Wissel na een tijdje van voet.

Belangrijk: let er hierbij op dat uw bovenbenen naast elkaar blijven. Kantel uw bekken naar voren, maar houd uw bovenlichaam rechtop.

Opslag, reiniging

Bewaar het artikel wanneer u dit niet gebruikt altijd droog en schoon op kamertemperatuur. Reinig het artikel alleen met een vochtige schoonmaakdoek en droog het vervolgens af. **BELANGRIJK!** Reinig nooit met agressieve reinigingsmiddelen.



Afvalverwerking

Voer het artikel en verpakkingsmaterialen in overeenstemming met actuele lokale voorschriften af. Verpakkingsmaterialen, zoals bv. foliezakjes, horen niet thuis in kinderhanden. Berg het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen op.



Voer de producten en verpakkingen op milieuvriendelijke wijze af.



De recyclingcode dient om verschillende materialen te kenmerken ten behoeve van hergebruik via het recyclingproces.

De code bestaat uit het recyclingsymbool, dat het recyclingproces weerspiegelt, en een getal dat het materiaal identificeert.

Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling

Het artikel werd met de grootste zorgvuldigheid en onder permanent toezicht geproduceerd. De firma DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH verleent particuliere eindklanten op dit artikel drie jaar garantie, te rekenen vanaf de datum van aankoop (garantietermijn) en dit op grond van de volgende bepalingen. De garantie geldt alleen voor materiaal- en verwerkingsfouten. De garantie is niet van toepassing op onderdelen die aan een normale slijtage onderhevig zijn en daarom als niet-slijtvaste onderdelen te beschouwen zijn (bv. batterijen) en evenmin op breekbare onderdelen, bv. schakelaars, accu's of onderdelen die van glas gemaakt zijn.

Uit de garantie voortvloeiende claims zijn uitgesloten als het artikel onvakkundig, verkeerd of niet in het kader van de voorziene bepaling of in het kader van het voorziene gebruiksdoeleinde gebruikt werd of indien richtlijnen in de gebruiksaanwijzing niet in acht genomen werden, tenzij de eindklant aantoont dat er sprake is van een materiaal- of verwerkingsfout die niet op één van de hoger vermelde omstandigheden gebaseerd is.

Uit de garantie voortvloeiende claims kunnen alleen tijdens de garantieperiode op vertoon van de originele kassabon ingediend worden. Gelieve daarom de originele kassabon te bewaren. De garantieperiode wordt door eventuele reparaties op grond van de garantie, wettelijke waarborg of coulance niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen.

Gelieve u bij klachten in eerste instantie tot de hieronder vermelde servicehotline te richten of met ons per e-mail contact op te nemen. Is er sprake van een garantiegeval, dan wordt het artikel door ons – naar onze keuze – voor u gratis gerepareerd, wordt het vervangen of wordt de aankoopsom terugbetaald. Verdere rechten op grond van de garantie bestaan niet.

Uw wettelijke rechten, in het bijzonder rechten op garantie tegenover de betreffende verkoper, worden door deze garantie niet beperkt.

IAN: 365723_2010

BE Service België

Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.be

NL Service Nederland

Tel.: 0900 0400223 (0,10 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.nl

Gratulujemy!

Decydując się na ten produkt, otrzymują Państwo towar wysokiej jakości. Należy zapoznać się z produktem przed jego pierwszym użyciem.

 **Należy uważnie przeczytać następującą instrukcję użytkowania.**

Produkt ten należy użytkować wyłącznie w opisany sposób oraz zgodnie ze wskazanym przeznaczeniem. Niniejszą instrukcję użytkowania należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. Przekazując produkt innej osobie, należy upewnić się, że otrzyma ona także całą dokumentację dotyczącą produktu.

Zakres dostawy (rys. A)

- 1 x worek treningowy sandbag z 6 uchwytnymi (1)
- 4 x torebka, napełniana (2)
- 1 x instrukcja użytkowania
- 1 x krótka instrukcja

Dane techniczne

Wymiary worka treningowego z piaskiem (bez uchwytów): ok. 50 x 16 x 20 cm (dł. x wys. x Ø)

Wymiary torebki: ok. 47,5 x 15 cm (dł. x szer.)

Maks. napełnienie torebki: ok. 4,5 kg

Maksymalna masa do treningu:

Maks. ładunek = 4 torebki ok. 18 kg



Maks. masa całkowita razem z torebkami = ok. 19 kg

Materiał wykonania torebki:

Materiał wierzchni: 100% polichlorek

Materiał wewnętrzny: 100% poliester



Data produkcji (miesiąc/rok):
04/2021

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Ten produkt do fitnessu jest przeznaczony do użytku prywatnego i nie nadaje się do celów medycznych ani komercyjnych.

Produkt przeznaczony wyłącznie do użytkowania w pomieszczeniach.

Produkt nie nadaje się dla dzieci w wieku poniżej 14 lat.

Wskazówki bezpieczeństwa

Niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń!

- Przed rozpoczęciem treningu należy skonsultować się z lekarzem. Upewnić się, że nie istnieją żadne zdrowotne przeciwwskazania do treningu.
- Przed treningiem należy wykonać rozgrzewkę oraz dostosować intensywność ćwiczeń do aktualnej kondycji. Zbyt duży wysiłek i przetrenowanie grożą poważnymi urazami. W razie wystąpienia jakichkolwiek dolegliwości, osłabienia lub zmęczenia należy natychmiast przerwać trening i skonsultować się z lekarzem.
- Instrukcję użytkowania wraz z propozycjami ćwiczeń należy przechowywać w łatwo dostępnym miejscu.
- Kobiety w ciąży mogą trenować tylko za zgodą lekarza.
- Produkt jest przeznaczony do użytku przez jedną osobę na raz.
- Wokół obszaru treningowego należy zachować ok. 0,6 m wolnej przestrzeni (rys. K).
- Trenować tylko na płaskim i niepozwalającym na poślizg podłożu.
- Nie rozstawiać produktu w pobliżu schodów lub podestów.
- Przed każdym treningiem sprawdzić, czy zamek błyskawiczny produktu jest zamknięty oraz zapięcia na rzep torebek.
- Produkt można napełniać wyłącznie dostarczonymi torebkami.

Zachować szczególną ostrożność – niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń przez dzieci!

- Nie pozwalać dzieciom na używanie tego produktu bez nadzoru. Poinstruować je, jak właściwie używać produktu i pozwalać im ćwiczyć tylko pod nadzorem. Zezwalać dzieciom na używanie produktu tylko wtedy, gdy ich rozwój umysłowy i fizyczny na to pozwala. Produkt ten nie jest przeznaczony do używania jako zabawka.

Zagrożenia spowodowane użyciem

- Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia. Produkt może być używany wyłącznie, jeśli jest w idealnym stanie!
- Bezpieczeństwo tego produktu można zagwarantować tylko wtedy, gdy jest on regularnie sprawdzany pod kątem uszkodzeń i zużycia. W razie stwierdzenia uszkodzeń nie wolno korzystać z produktu.
- Szczególnie części podatne na zużycie, jak np. uchwyty, trzeba sprawdzać przed każdym użyciem pod kątem uszkodzeń.
- Należy używać wyłącznie oryginalnych części zamiennych.
- Chronić produkt przed skrajnymi temperaturami, słońcem oraz wilgocią. Niewłaściwe przechowywanie i użytkowanie przedmiotu może spowodować przedwczesne zużycie, co może skutkować obrażeniami podczas korzystania z produktu.
- Maksymalna dopuszczalna masa tego produktu do treningu odpowiada maksymalnemu ładunkowi 4 torebek:
Maks. ładunek = 4 torebki ok. 18 kg
Maks. masa całkowita razem z torebkami = ok. 19 kg

Napełnianie torebek (rys. B)

1. Otworzyć zipięcie na rzep torebki (2a).
2. Napełnić torebkę piaskiem (brak w zakresie dostawy) i zamknąć zipięcie na rzep.

Wskazówka: uważać, aby torebka została napełniona maksymalnie 4,5 kg piasku. W przeciwnym razie grozi przepiętnienie torebki i nie będzie można jej dobrze zamknąć.

Opróżnianie torebek

1. Otworzyć zipięcie na rzep torebki.
2. Całkowicie wysypać piasek.

Wskazówka: uważać, aby całkowicie wysypać piasek z torebek i ewentualnie usunąć resztki piasku.

Napełnianie produktu torebkami (rys. B)

1. W zależności od żądanej wagi włożyć od jednej do czterech torebek (2) do produktu (1).
2. Zamocować torebki we wnętrzu produktu poprzez dociśnięcie rzepów (2b) do bocznych zaczepów na rzep (1d).
3. Przed rozpoczęciem treningu należy zamknąć produkt.

Ogólne wskazówki dotyczące treningu

Przebieg treningu

- Należy nosić wygodną odzież sportową i buty sportowe.
- Przed rozpoczęciem ćwiczeń należy się rozgrzać, a zakończenie treningu powinno odbywać się stopniowo.
- Pomiedzy ćwiczeniami należy robić odpowiednio długie przerwy oraz uzupełniać płyn.
- Osoby początkujące nie powinny wybierać zbyt dużej intensywności treningu. Należy stopniowo zwiększać intensywność treningu.
- Wykonywać ćwiczenia równomiernie, unikając szarpanego lub zbyt szybkiego tempa.
- Zwracać uwagę na równomierne oddychanie. Wydychać powietrze podczas napinania mięśni, a wdychać podczas ich rozluźniania.
- Podczas wykonywania ćwiczeń zwracać uwagę na prawidłową postawę ciała.

Rozgrzewka

Przed każdym treningiem należy poświęcić wystarczająco dużo czasu na rozgrzewkę. Poniżej znajduje się opis kilku prostych ćwiczeń. Powtarzać każde ćwiczenie od 2 do 3 razy.

Mięśnie karku

1. Powoli obracać głowę w lewo i w prawo. Powtórzyć ten ruch 4-5 razy.
2. Powoli wykonywać ruch okrężny głową w jednym kierunku, a następnie w przeciwnym kierunku.

Ręce i barki

1. Ostrożnie unieść ku górze skrzyżowane za plecami ręce. Wykonywanie tego ćwiczenia z górną częścią ciała pochyloną do przodu zapewni optymalne rozgrzanie wszystkich mięśni.
2. Zataczać kręgi ramionami do przodu (jednocześnie) i zmienić kierunek po jednej minucie.
3. Przyciągnąć ramiona do uszu i ponownie opuścić ramiona.
4. Zataczać kręgi naprzemiennie lewą i prawą ręką do przodu, a po jednej minucie do tyłu.

Ważne: nie należy zapominać przy tym o spokojnym oddechu!

Propozycje ćwiczeń

Poniżej znajduje się opis niektórych z wielu ćwiczeń.

Całe ciało (rys. C)

Pozycja wyjściowa

1. Stanąć na podłodze ze stopami rozstawionymi na szerokość barków. Czubki palców skierować do przodu.
2. Trzymać produkt za górne uchwyty (1a) wyprostowanymi rękoma nad podłożem. Ręce są wyprostowane w dół, a łokcie lekko zgięte.
3. Wypiąć pośladki do tyłu i przykucnąć. Upewnić się, że górna część ciała jest wyprostowana i lekko przechylona do przodu.

Pozycja końcowa

4. Napiąć mięśnie pośladków, rąk i brzucha.
5. Z rozmachem przesunąć produkt blisko przy ciele w kierunku odchodzącym od ciała na wysokość klatki piersiowej. Ręce znajdują się teraz pod produktem.
6. Odciągnąć łokcie do tyłu i z rozmachem wyciągnąć ręce z produktem do góry ponad głowę.
7. Jednocześnie z ruchem wyprostowania rąk rozciągnąć całe ciało. Kolana pozostają lekko ugięte, a strefa miednicy wyprostowana.
8. Utrzymać przez chwilę tę pozycję, a następnie ugiąć ręce, aby produkt leżał na rękach ponownie na wysokości klatki piersiowej.
9. Wyciągnąć przedramiona w dół i przykucnąć z lekko ugiętą górną częścią ciała.
10. Powtórzyć ćwiczenie 10 do 15 razy w trzech seriach ćwiczeń.

Ważne: przez cały czas wykonywania ćwiczenia plecy muszą być wyprostowane. Zamach do góry można wzmocnić poprzez wyprostowanie strefy bioder.

Przysiady (rys. D)

Pozycja wyjściowa

1. Stanąć na podłodze ze stopami rozstawionymi na szerokość barków. Czubki palców skierowane są do przodu, a kolana są lekko ugięte.
2. Położyć produkt dłuższą stroną środkowo na ramieniu i trzymać go mocno obiema rękami.

Pozycja końcowa

3. Napiąć mięśnie pośladków, rąk i brzucha.
4. Wypiąć pośladki do tyłu i przykucnąć. Upewnić się, że górna część ciała jest wyprostowana i lekko przechylona do przodu.
5. Utrzymać przez chwilę tę pozycję, a następnie ponownie wrócić do pozycji wyjściowej.
6. Powtórzyć ćwiczenie 10 do 15 razy w trzech seriach ćwiczeń, po czym zmienić stronę.

Ważne: przez cały czas wykonywania ćwiczenia plecy muszą być wyprostowane.

Podnoszenie na krzyż (rys. E)

Pozycja wyjściowa

1. Stanąć na podłodze ze stopami rozstawionymi na szerokość barków. Czubki palców skierowane są do przodu, a kolana są lekko ugięte.
2. Trzymać produkt za górne uchwyty (1a) z wyprostowanymi rękoma w dół blisko tułowia. Łokcie są lekko zgięte.

Pozycja końcowa

3. Napiąć mięśnie pośladków, rąk i brzucha.
4. Pochylić całą górną część ciała do przodu i jednocześnie lewą, wyprostowaną nogę do tyłu.
5. Utrzymać przez chwilę tę pozycję, a następnie ponownie wrócić do pozycji wyjściowej.
6. Powtórzyć ćwiczenie 10 do 15 razy w trzech seriach ćwiczeń, po czym zmienić nogę.

Ważne: przez cały czas wykonywania ćwiczenia plecy muszą być wyprostowane.

Wykroki w rotacji (rys. F)

Pozycja wyjściowa

1. Stanąć na podłodze ze stopami rozstawionymi na szerokość barków. Czubki palców skierowane są do przodu, a kolana są lekko ugięte.
2. Trzymać produkt za górne uchwyty (1a) z wyprostowanymi w dół rękoma blisko tułowia. Łokcie są lekko zgięte.

Pozycja końcowa

3. Napiąć mięśnie pośladków, rąk i brzucha.
4. Wykonać prawą nogą wykrok do przodu i jednocześnie wykonać ruch produktem bocznie do prawego uda, aby tylne kolano pozostawało blisko ponad podłożem, a strefa miednicy była wyprostowana.
5. Przesunąć znajdującą się z tyłu nogę do przodu do wykroku i jednocześnie wykonać ruch produktem bocznie do lewego uda.
6. Utrzymać przez chwilę tę pozycję, a następnie ponownie wrócić do pozycji wyjściowej.
7. Powtórzyć ćwiczenie 10 do 15 razy w trzech seriach ćwiczeń, po czym zmienić nogę.

Ważne: przez cały czas wykonywania ćwiczenia plecy i głowa muszą być wyprostowane.

Oburęczne ćwiczenie na biceps

(rys. G)

Pozycja wyjściowa

1. Stanąć na podłodze ze stopami rozstawionymi na szerokość barków. Czubki palców skierowane są do przodu, a kolana są lekko ugięte.
2. Trzymać produkt obiema rękoma za górne uchwyty (1c) z wyprostowanymi rękoma w dół do przodu. Łokcie są lekko zgięte.

Pozycja końcowa

3. Napiąć mięśnie ramion.
4. Przyciągnąć powoli produkt za pomocą przedramion do siebie. Górne części ramion i łokcie pozostają blisko tułowia.
5. Barki pozostają skierowane do dołu, a głowa znajduje się przy tym na przedłużeniu kręgosłupa.

6. Utrzymać przez chwilę tę pozycję, a następnie ponownie wrócić do pozycji wyjściowej.
7. Powtórzyć ćwiczenie 10 do 15 razy w trzech seriach ćwiczeń.

Ważne: przez cały czas wykonywania ćwiczenia plecy i strefa miednicy muszą być wyprostowane. Górne części ramion i łokcie pozostają blisko tułowia podczas wykonywania ćwiczenia.

Jednoręczne ćwiczenie na biceps

(rys. H)

Pozycja wyjściowa

1. Stanąć na podłodze ze stopami rozstawionymi na szerokość barków. Czubki palców skierowane są do przodu, a kolana są lekko ugięte.
2. Trzymać produkt jedną ręką za jeden z bocznych uchwytów (1b) wyprostowaną w dół ręką przed tułowiem. Łokieć jest lekko zgięty.

Pozycja końcowa

3. Napiąć mięśnie ramion.
4. Przyciągnąć powoli produkt za pomocą przedramienia do siebie. Górna część ramienia i łokieć pozostają blisko tułowia.
5. Bark pozostaje skierowany do dołu, a głowa znajduje się przy tym na przedłużeniu kręgosłupa.
6. Utrzymać przez chwilę tę pozycję, a następnie ponownie wrócić do pozycji wyjściowej.
7. Powtórzyć ćwiczenie 10 do 15 razy w trzech seriach ćwiczeń, po czym zmienić rękę.

Ważne: przez cały czas wykonywania ćwiczenia plecy i strefa miednicy muszą być wyprostowane. Górna część ramienia i łokieć ręki, która wykonuje ruch, pozostają blisko tułowia podczas wykonywania ćwiczenia.

Pompka – przeciąganie produktu

(rys. I)

Pozycja wyjściowa

1. Przejść do pozycji do wykonywania pompek. Głowa, plecy i nogi tworzą linię.
2. Położyć produkt po lewej stronie obok swojej lewej ręki.

Pozycja końcowa

3. Napiąć mięśnie rąk, pośladków i brzucha.
4. Chwyć prawą ręką pod ciałem za boczny uchwyt (1b) produktu i przeciągnąć go pod swoim ciałem, aż ręka będzie wyprostowana bocznie od ciała.
5. Głowa znajduje się na przedłużeniu kręgosłupa, a strefa miednicy pozostaje wyprostowana.
6. Podeprzeć się tą samą ręką, a lewą ręką złapać pod ciałem za uchwyt produktu, następnie przeciągnąć go pod swoim ciałem, aż ręka będzie wyprostowana bocznie od ciała.
7. Powtórzyć ćwiczenie 10 do 15 razy w trzech seriach ćwiczeń.

Ważne: podczas wykonywania ćwiczenia cały czas utrzymywać napięte mięśnie ciała i przeciągać produkt na bok w jednej linii.

Pompki – podnoszenie torebki (rys. J)

Pozycja wyjściowa

1. Położyć przed sobą na podłożu dwie napełnione torebki z uchwytami skierowanymi do góry.
2. Przejść do pozycji do wykonywania pompek. Głowa, plecy i nogi tworzą linię.
3. Chwyć za uchwyty torebek i podeprzeć się rękami na torebkach.

Pozycja końcowa

4. Napiąć mięśnie rąk, pośladków i brzucha.
5. Chwyć prawą ręką za uchwyt torebki i przesunąć prawy łokieć daleko do przodu.
6. Głowa znajduje się na przedłużeniu kręgosłupa, a strefa miednicy pozostaje wyprostowana.
7. Pozostać krótko w tej pozycji, a następnie wrócić do pozycji wyjściowej.
8. Powtórzyć ćwiczenie na prawej stronie 10 do 15 razy w trzech seriach ćwiczeń, po czym zmienić rękę.

Ważne: podczas wykonywania ćwiczenia cały czas utrzymywać napięte mięśnie.

Rozciąganie

Po każdym treningu poświęcić wystarczająco dużo czasu na rozciąganie. Poniżej znajduje się opis kilku prostych ćwiczeń. Należy wykonać każde ćwiczenie 3 razy po 5 sekund na każdą stronę.

Mięśnie karku

Stanąc w rozluźnionej pozycji. Delikatnie pociągając dłoń głowę najpierw w lewą, a następnie w prawą stronę. To ćwiczenie ma na celu rozciągnięcie mięśni szyi.

Ręce i barki

1. Stanąc w pozycji wyprostowanej, ugiąć lekko kolana.
2. Przenieść prawą rękę za głowę w taki sposób, aby prawa dłoń znalazła się między łopatkami.
3. Chwyć lewą dłoń prawy łokieć i pociągając go do tyłu.
4. Zmienić strony i powtórzyć ćwiczenie.

Mięśnie nóg

1. Stanąc w pozycji wyprostowanej i oderwać jedną stopę od podłoża.
2. Powoli wykonywać ruch okrężny stopą w jednym kierunku, a następnie w przeciwnym kierunku.
3. Po chwili zmienić stopy.

Ważne: zwrócić uwagę, aby uda były ułożone równolegle do siebie. W trakcie wykonywania ćwiczenia miednica powinna być wysunięta do przodu, a tułów pozostać wyprostowany.

Przechowywanie, czyszczenie

Podczas nieużywania należy zawsze przechowywać produkt w suchym i czystym miejscu, w temperaturze pokojowej.

Czyścić wyłącznie przy użyciu wilgotnej ściereczki, następnie wytrzeć do sucha.

WAŻNE! Nie czyścić przy użyciu ostrych środków czyszczących.



Uwagi odnośnie recyklingu

Artykuł oraz materiały opakowaniowe należy usunąć zgodnie z aktualnymi przepisami obowiązującymi w danym miejscu. Materiały opakowaniowe, jak np. worki foliowe nie powinny znaleźć się w rękach dzieci. Materiał opakowaniowy należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.



Zutilizować produkt i opakowanie w sposób przyjazny dla środowiska.



Kod materiału do recyklingu służy do oznaczenia różnych materiałów przeznaczonych do zwrotu do przetwórstwa wtórnego (recyklingu). Kod składa się z symbolu, który powinien odzwierciedlać cykl odzysku, oraz numeru oznaczającego materiał.

Wskazówki dotyczące gwarancji i obsługi serwisowej


Artykuł został wyprodukowany z najwyższą starannością i pod stałą kontrolą. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH przynajmniej klientowi końcowemu na niniejszy artykuł trzy lata gwarancji od daty zakupu (okres gwarancyjny) z zastrzeżeniem poniższych postanowień. Gwarancja dotyczy wyłącznie wad materiałowych i wad wykonania. Gwarancja nie obejmuje części, które podlegają normalnemu zużyciu i z tego względu należy je traktować jako części zużywalne (np. baterie) i nie obejmuje części kruchych, np. przełączników, akumulatorów ani części wykonanych ze szkła.

Wyklucza się roszczenia z tytułu niniejszej gwarancji w przypadku użycia artykułu w sposób niewłaściwy lub sprzeczny z jego przeznaczeniem lub w sposób wykraczający poza przewidziane przeznaczenie lub poza przewidziany zakres użytkowania lub jeśli wytyczne zawarte w instrukcji obsługi nie były przestrzegane, chyba że klient końcowy udowodni istnienie wady materiałowej lub wady wykonania, która nie wynika z podanych wyżej przyczyn.

Roszczenia z tytułu gwarancji można zgłaszać wyłącznie w okresie gwarancyjnym za okazaniem oryginalnego dowodu zakupu. Prosimy zatem zachować oryginalny dowód zakupu! W przypadku jakichkolwiek reklamacji prosimy skontaktować się z nami najpierw za pośrednictwem podanej poniżej infolinii serwisowej lub drogą e-mailową. W przypadku objętym gwarancją artykuł zostanie – według naszego uznania – bezpłatnie naprawiony, wymieniony lub nastąpi zwrot ceny zakupu. Z gwarancji nie wynikają żadne inne prawa.

Niniejsza gwarancja nie ogranicza Państwa ustawowych praw, w szczególności roszczeń gwarancyjnych wobec danego sprzedawcy. W przypadku wymiany części lub całego artykułu okres gwarancji przedłuża się o trzy lata zgodnie z art. 581 § 1 kodeksu cywilnego. Po upływie czasu gwarancji powstałe naprawy są płatne.

IAN: 365723_2010

 Serwis Polska
Tel.: 22 397 4996
E-Mail: deltasport@lidl.pl

Srdečně blahopřejeme!

Svým nákupem jste se rozhodli pro kvalitní výrobek. Před prvním použitím se prosím seznamte s tímto výrobkem.

Pozorně si přečtete následující návod k použití.

Použijte tento výrobek pouze tak, jak je popsáno, a pro uvedené účely. Uchovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Pokud výrobek předáte třetí osobě, předejte jí i veškerou dokumentaci.

Obsah balení (obr. A)

- 1 x tréninkový pytel na písek se 6 úchyty (1)
- 4 x jednotlivá kapsa, plnicí (2)
- 1 x návod k použití
- 1 x krátký návod

Technické údaje

Rozměry tréninkového pískového vaku (bez úchytů): cca 50 x 16 x 20 cm (D x V x Ø)

Rozměry jednotlivé kapsy: cca 47,5 x 15 cm (D x Š)

Max. náplň jednotlivé kapsy: cca 4,5 kg

Maximální tréninková hmotnost:

Max. přítěž = 4 jednotlivé kapsy - cca 18 kg



Max. celková hmotnost vč. jednotlivých kapes = cca 19 kg

Materiál jednotlivých kapes:

Svrchní materiál: 100% chlorovláknó

Vnitřní materiál: 100% polyester



Datum výroby (měsíc/rok): 04/2021

Použití dle určení

Tento výrobek je koncipován pro soukromé použití a není vhodný pro lékařské a komerční účely. Výrobek je vhodný pouze pro použití v interiéru. Tento výrobek není vhodný pro děti do 14 let.

Bezpečnostní pokyny

Nebezpečí poranění!

- Předtím, než začnete cvičit, se poradte se svým lékařem. Ujistěte se, že vám zdravotní stav umožňuje cvičit.
- Nezapomeňte se před cvičením vždy zahřát a cvičte podle své aktuální výkonnosti. V případě nadměrné námahy a přetížení hrozí vážná zranění. Při potížích, pocitu slabosti nebo únavě okamžitě přestaňte cvičit a obraťte se na lékaře.
- Návod k použití s pokyny pro cvičení mějte vždy v dosahu.
- Těhotné ženy by měly cvičit jen po poradě se svým lékařem.
- Tento výrobek smí ve stejnou chvíli používat vždy jen jedna osoba.
- Okolo tréninkového prostoru musí být volný prostor cca 0,6 m (obr. K).
- Cvičte pouze na rovném a neklouzavém podkladu.
- Nepoužívejte tento výrobek v blízkosti schodů nebo stupínků.
- Před každým tréninkem zkontrolujte, zda je zapnutý zip výrobku a rovněž, zda jsou zapnuté suché zipy jednotlivých kapes.
- Výrobek smí být naplněn jen jednotlivými kapsami, které jsou součástí obsahu balení.

Důrazné upozornění – nebezpečí poranění dětí!

- Nenechávejte děti, aby tento výrobek používaly bez dozoru. Vysvětlete jim, jak tento výrobek správně používat, a mějte je pod dohledem. Dovolte jim používat toto nářadí pouze v případě, že to duševní a fyzický vývoj dětí umožňuje. Tento výrobek není hračka.

Nebezpečí v důsledku opotřebení

- Výrobek před každým použitím zkontrolujte, zda není poškozený nebo opotřebovaný. Tento výrobek je možné používat pouze v bezvadném stavu!
- Bezpečnost výrobku může být zaručena jen tehdy, když je pravidelně kontrolován z hlediska poškození a opotřebení. V případě poškození se výrobek nesmí dále používat.

- Před každým použitím zkontrolujte, zda díly zvlášť podléhající opotřebením, např. úchyty, nejsou poškozené.
- Používejte pouze originální náhradní díly.
- Chrante výrobek před extrémními teplotami, sluncem a vlhkostí.
Nesprávné uskladnění a použití výrobku může vést k předčasnému opotřebením, což může mít za následek zranění.
- Maximální přípustná tréninková hmotnost výrobku odpovídá maximálnímu naplnění 4 jednotlivými kapsami:
Max. přítěž = 4 jednotlivé kapsy - cca 18 kg
Max. celková hmotnost vč. jednotlivých kapes = cca 19 kg

Plnění jednotlivých kapes (obr. B)

1. Rozepněte suchý zip na jednotlivé kapse (2a).
2. Naplňte jednotlivou kapsu pískem (není součástí obsahu balení) a zapněte suchý zip.

Upozornění: Dbejte na to, abyste jednotlivou kapsu naplnili maximálně 4,5 kg pískem. Jinak hrozí přeplnění a jednotlivou kapsu nebude možné správně zavřít.

Vyprázdnění jednotlivých kapes

1. Rozepněte suchý zip na jednotlivé kapse.
2. Písek úplně vysypte.

Upozornění: Dbejte na to, abyste jednotlivé kapsy zcela vyprázdнили. Příp. zbytky písku odstraňte.

Naplnění výrobku jednotlivými kapsami (obr. B)

1. Podle požadované hmotnosti vložte do výrobku (1) jednu až čtyři jednotlivé kapsy (2).
2. Upevněte jednotlivé kapsy uvnitř výrobku přitlačení pásek suchého zipu s očky (2b) na postranní pásky suchého zipu s háčky (1d).
3. Předtím, než začnete s tréninkem, výrobek zapněte.

Obecné pokyny pro cvičení

Průběh cvičení

- Noste pohodlné sportovní oblečení a tenisky.
- Před každým cvičením se zahřejte a trénink ukončujte pomalu.
- Dělejte mezi jednotlivými cviky dostatečně dlouhé pauzy a dostatečně pijte.
- Pokud jste začátečník, necvičte nikdy s příliš vysokou zátěží. Tréninkovou intenzitu zvyšujte postupně.
- Provádějte veškeré cviky stejnoměrně, vyvarujte se prudkých a rychlých pohybů.
- Dbejte na rovnoměrné dýchání. Při námaze vydechněte a při odlečení se nadechněte.
- Během provádění cviků dbejte na správné držení těla.

Zahřátí

Před každým cvičením si udělejte dostatek času na zahřátí. Nižle naleznete popis několika jednoduchých cviků.

Všechny cviky byste měli 2 až 3krát zopakovat.

Šijové svaly

1. Otáčejte hlavu pomalu doleva a doprava.
Opakujte tento pohyb 4 až 5krát.
2. Provádějte pomalý krouživý pohyb hlavou nejprve jedním směrem, pak druhým směrem.

Paže a ramena

1. Zkřížte ruce za zády a opatrně je vytáhněte nahoru. Když se přitom předkloníte, všechny svaly se optimálně zahřejí.
2. Oběma rameny dělejte zároveň kroužky dopředu a po jedné minutě dozadu.
3. Vytáhněte ramena směrem k uším a nechte je opět klesnout.
4. Střídavě levou a pravou rukou dělejte krouživé pohyby dopředu a po jedné minutě dozadu.

Důležité: Nezapomeňte přitom klidně dýchat!

Návrhy na cvičení

Nižle uvádíme několik z mnoha možných cviků.

Celé tělo (obr. C)

Výchozí poloha

1. Postavte se nohama na podlahu na šířku ramen. Špičky prstů směřují dopředu.

2. Uchopte výrobek za horní úchyty (1a) pažemi nataženými nad zemí. Paže jsou natažené dolů a lokty mírně pokrčené.
3. Vystrčte hýždě dozadu a jděte do podřepu. Při tom dbejte na to, aby trup byl napřímen mírně dopředu.

Konečná poloha

4. Napněte hýždě, pažní a břišní svaly.
5. Švihem vyšvihněte výrobek těsně u těla před sebou do výšky hrudníku. Ruce jsou nyní pod výrobkem.
6. Táhněte lokty dozadu a švihem napněte paže s výrobkem nahoru nad hlavu.
7. Současně s pohybem paží protáhněte své tělo. Kolena zůstanou mírně pokrčená a pánev rovná.
8. V této poloze chvíli zůstaňte a potom pokrčte paže, tak aby výrobek zase ležel na rukou ve výšce hrudníku.
9. Předloktí natáhněte dolů a s mírně nakloněným trupem jděte dolů.
10. Cvičení opakujte 10 až 15krát ve třech sériích.

Důležité: Během celého cvičení udržujte záda rovná. Švih nahoru můžete zesílit protažením v kyčlích.

Squaty (obr. D)

Výchozí poloha

1. Postavte se nohama na podlahu na šířku ramen. Špičky prstů směřují dopředu a kolena jsou lehce pokrčená.
2. Položte výrobek uprostřed podélné strany na jedno rameno a rukama jej pevně držte.

Konečná poloha

3. Napněte hýždě, pažní a břišní svaly.
4. Vystrčte hýždě dozadu a jděte do podřepu. Při tom dbejte na to, aby trup byl napřímen mírně dopředu.
5. Držte krátce polohu a pak se vraťte zpět do výchozí polohy.
6. Cvičení opakujte 10 až 15krát ve třech sériích a pak vyměňte strany.

Důležité: Během celého cvičení udržujte záda rovná.

Zvedání křížem (obr. E)

Výchozí poloha

1. Postavte se nohama na podlahu na šířku ramen. Špičky prstů směřují dopředu a kolena jsou lehce pokrčená.

2. Držte výrobek za horní úchyty (1a) v dolů natažených pažích blízko u těla. Lokty jsou mírně ohnuté.

Konečná poloha

3. Napněte hýždě, pažní a břišní svaly.
4. Narovnaný trup nakloňte dopředu a levou nataženou nohu vystrčte dozadu.
5. Držte krátce polohu a pak se vraťte zpět do výchozí polohy.
6. Cvičení opakujte 10 až 15krát ve třech sériích, pak vyměňte nohy.

Důležité: Během celého cvičení udržujte záda rovná.

Výpad s rotací (obr. F)

Výchozí poloha

1. Postavte se nohama na podlahu na šířku ramen. Špičky prstů směřují dopředu a kolena jsou lehce pokrčená.
2. Držte výrobek za horní úchyty (1a) v dolů natažených pažích vpředu blízko u těla. Lokty jsou mírně ohnuté.

Konečná poloha

3. Napněte hýždě, pažní a břišní svaly.
4. Pravou nohou udělejte výpad dopředu a současně pohybujte výrobkem do strany až k pravému stehnu. Dbejte na to, aby zadní koleno zůstalo těsně nad zemí a pánev byla rovná.
5. Nyní posaďte zadní nohu dopředu do výpadu a současně pohybujte výrobkem do strany až k levému stehnu.
6. Držte krátce polohu a pak se vraťte zpět do výchozí polohy.
7. Cvičení opakujte 10 až 15krát ve třech sériích, pak vyměňte nohy.

Důležité: Během celého cvičení udržujte záda a hlavu rovné.

Biceps oběma rukama (obr. G)

Výchozí poloha

1. Postavte se nohama na podlahu na šířku ramen. Špičky prstů směřují dopředu a kolena jsou lehce pokrčená.
2. Držte výrobek oběma rukama za horní úchyty (1c) v dolů natažených pažích dopředu. Lokty jsou mírně ohnuté.

Konečná poloha

3. Napněte svaly rukou.
4. Pomalu tahejte výrobek předloktími k sobě. Předloktí a lokty zůstávají blízko u těla.

5. Ramena zůstávají dole a hlava je v prodloužení páteře.
6. Držte krátce polohu a pak se vraťte zpět do výchozí polohy.
7. Cvičení opakujte 10 až 15krát ve třech sériích.

Důležité: Během celého cvičení udržujte záda a pánev rovné. Předloktí a lokty zůstávají během cvičení blízko u těla.

Biceps jednou rukou (obr. H)

Výchozí poloha

1. Postavte se nohama na podlahu na šířku ramen. Špičky prstů směřují dopředu a kolena jsou lehce pokrčená.
2. Držte výrobek jednou rukou za postranní úchyt (1b) v dolů natažené paži před tělem. Loket je mírně ohnutý.

Konečná poloha

3. Napněte svaly rukou.
4. Pomalu tahejte výrobek předloktím k sobě. Předloktí a loket zůstávají blízko u těla.
5. Rameno zůstává dole a hlava je v prodloužení páteře.
6. Držte krátce polohu a pak se vraťte zpět do výchozí polohy.
7. Cvičení opakujte 10 až 15krát ve třech sériích a pak vyměňte paže.

Důležité: Během celého cvičení udržujte záda a pánev rovné. Předloktí a loket pohybuji se paže zůstává během cvičení blízko u těla.

Klik – tahání výrobku (obr. I)

Výchozí poloha

1. Jděte do polohy na klik. Hlava, záda a nohy jsou v jedné linii.
2. Položte výrobek na levou stranu vedle své levé paže.

Konečná poloha

3. Napněte svaly paží, hýžďové a břišní svaly.
4. Pravou rukou pod svým tělem uchopte postranní úchyt (1b) výrobku a protáhněte jej pod tělem, až budete mít paži nataženou na straně vedle těla.
5. Hlava zůstává v prodloužení páteře a pánev zůstává rovná.
6. O tuto paži se nyní opřete a levou rukou uchopte pod tělem úchyt výrobku a protahujte výrobek pod tělem, až budete mít paži nataženou na straně vedle těla.

7. Cvičení opakujte 10 až 15krát ve třech sériích.
- Důležité: Během cvičení neustále udržujte napětí těla a výrobek tahejte na stranu v jedné linii.**

Klik – zvedání jednotlivé kapsy (obr. J)

Výchozí poloha

1. Položte dvě naplněné jednotlivé kapsy úchyty směřujícími nahoru před sebe na zem.
2. Jděte do polohy na klik. Hlava, záda a nohy jsou v jedné linii.
3. Uchopte úchyty jednotlivých kapes a rukama se o jednotlivé kapsy zapřete.

Konečná poloha

4. Napněte svaly paží, hýžďové a břišní svaly.
5. Pravou rukou uchopte úchyt jednotlivé kapsy a vytáhněte pravý loket vysoko nahoru.
6. Hlava zůstává v prodloužení páteře a pánev zůstává rovná.
7. Zůstaňte chvíli v této poloze a pak se vraťte zpět do výchozí polohy.
8. Cvičení opakujte na pravé straně 10 až 15krát ve třech sériích a pak vyměňte paže.

Důležité: Během cvičení neustále udržujte napětí těla.

Závěrečné protahování

Po každém cvičení si udělejte dostatek času na protažení. Níže naleznete popis několika jednoduchých cviků.

Jednotlivé cviky byste měli provádět 3krát na každé straně po dobu 5 sekund.

Šijové svaly

Postavte se a uvolněte se. Jemně zatlačte hlavu jednou rukou nejprve doleva, poté doprava. Tímto cvičením si protáhnete krční svalstvo.

Paže a ramena

1. Postavte rovně, kolena jsou mírně pokrčená.
2. Pravou paži dejte dozadu za hlavu tak, aby pravá ruka spočívala mezi lopatkami.
3. Levou rukou uchopte pravý loket a zatlačte dozadu.
4. Vyměňte strany a opakujte cvičení.

Svaly nohou

1. Postavte se rovně a zvedněte jednu nohu ze země.

2. Provádějte pomalý krouživý pohyb nejprve na jednu a poté na druhou stranu.
3. Po chvíli nohy vystřídejte.

**Důležité: Dbejte na to, abyste měli steh-
na rovnoběžně. Pánev přitom vysuňte
dopředu, trup zůstává vzpřímený.**

Uskladnění, čištění

Pokud výrobek nepoužíváte, skladujte jej vždy suchý a čistý při pokojové teplotě.

Čistěte pouze vlhkým hadříkem a následně ořete do sucha.

DŮLEŽITÉ! K čištění nikdy nepoužívejte agresivní čisticí prostředky.



Pokyny k likvidaci

Výrobek a obalový materiál likvidujte do odpadu podle aktuálních místních předpisů. Obalový materiál, jako např. fóliové sáčky, nepatří do dětských rukou. Obalový materiál uchovávejte z dosahu dětí.



Likvidujte produkty a balení ekologicky.



Recyklační kód identifikuje různé materiály pro recyklaci. Kód se skládá z recyklačního symbolu - který indikuje recyklační cyklus - a čísla identifikujícího materiál.

Pokyny k záruce a průběhu služby

Výrobek byl vyroben s velkou péčí a za stálé kontroly. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH poskytuje koncovým privátním zákazníkům na tento výrobek tři roky záruky od data nákupu (záruční lhůta) podle následující ustanovení. Záruka se týká pouze vad materiálu a závad ve zpracování. Záruka se nevztahuje na díly, které podléhají normálnímu opotřebení, a proto je nutné na ně pohlížet jako na rychle opotřebitelné díly (např. baterie), a na křehké díly, např. vypínače, akumulátory nebo díly vyrobené ze skla.

Nároky z této záruky jsou vyloučeny, pokud výrobek byl používán neodborně nebo nedovoleným způsobem nebo nikoli v rámci stanoveného účelu určení nebo předpokládaného rozsahu používání nebo nebyla dodržena zadání v návodu k obsluze, ledaže by koncový zákazník prokázal, že existuje vada materiálu nebo došlo k chybě ve zpracování, které nevyplývají z některé výše uvedených okolností.

Nároky ze záruky lze uplatnit pouze v rámci záruční lhůty po předložení originálního pokladního dokladu. Proto si prosím uschovejte originál pokladního dokladu. Doba záruky se neprodlužuje případnými opravami na základě záruky, zákonné záruky nebo kulance. Totéž platí také pro vyměněné a opravené díly.

Při reklamacích se prosím obraťte na níže uvedenou horkou linku servisu nebo se s námi spojte e-mailem. Pokud se vyskytne případ reklamáce, výrobek Vám - dle naší volby - bezplatně opravíme, vyměníme nebo Vám vrátíme kupní cenu. Další práva ze záruky nevznikají.

Vaše zákonná práva, zejména nároky na zajištění záruky vůči konkrétnímu prodejci, nejsou touto zárukou omezena.

IAN: 365723_2010



Servis Česko

Tel.: 800143873

E-Mail: deltasport@lidl.cz

Blahoželáme!

Svojím nákupom ste sa rozhodli pre kvalitný výrobok. Pred prvým použitím sa s výrobkom dôkladne oboznámte.

 **Pozorne si prečítajte tento návod na používanie.**

Výrobok používajte len uvedeným spôsobom a na uvedený účel. Tento návod na používanie si dobre uschovajte. Pri odovzdávaní výrobku tretej osobe odovzdajte s výrobkom aj všetky podklady.

Rozsah dodávky (obr. A)

- 1 x posilňovací vak so 6 rúčkami (1)
- 4 x jednotlivé vrecko, naplniteľné (2)
- 1 x návod na používanie
- 1 x krátky návod

Technické údaje

Rozmery tréningového vreca s pieskom (bez rúčok): cca 50 x 16 x 20 cm (d x v x Ø)

Rozmery jednotlivého vrecka: cca 47,5 x 15 cm (d x š)

Jednotlivé vrecko max. náplň: cca 4,5 kg

Maximálna tréningová hmotnosť:

Max. naloženie = 4 jednotlivé vrecká cca 18 kg



Max. celková hmotnosť vrát. jednotlivých vreciek = cca 19 kg

Materiál jednotlivého vrecka:

Vrchný materiál: 100 % polychlorid

Vnútrotný materiál: 100 % polyester



Dátum výroby (mesiac/rok): 04/2021

Určené použitie

Tento fitness výrobok je koncipovaný na použitie v súkromnej oblasti a nie je vhodný na medicínske a komerčné účely.

Výrobok je vhodný len na použitie v interiéri.

Výrobok nie je vhodný pre deti do 14 rokov.

Bezpečnostné pokyny

Nebezpečenstvo poranenia!

- Skôr než začnete cvičiť, poraďte sa so svojím lekárom. Uistite sa, že ste zdravý a môžete výrobok používať na cvičenie.
- Nezabudnite sa pred cvičením vždy zahriať a cvičte adekvátne svojej aktuálnej športovej výkonnosti. Pri príliš veľkom zaťažení a nadmernom tréningu hrozia vážne poranenia. Pri ťažkostiach, pocite slabosti alebo únavy tréning okamžite prerušte a kontaktujte svojho lekára.
- Návod na používanie spolu s príkladmi cvikov majte vždy poruke.
- Tehotné ženy by mali cvičenie vykonávať len po konzultácii so svojím lekárom.
- Výrobok môže v rovnakom čase používať len jedna osoba.
- Okolo miesta cvičenia musí byť voľný priestor cca 0,6 m (obr. K).
- Trénujte len na rovnom a nešmyklavom podklade.
- Výrobok nepoužívajte v blízkosti schodov alebo schodiskových odpočívadiel.
- Pred každým tréningom skontrolujte zatvorený zips výrobku a suché zipsy jednotlivých vreciek.
- Výrobok sa smie naplniť iba s dodanými jednotlivými vreckami.

Mimoriadna opatrosť – nebezpečenstvo poranenia detí!

- Nedovoľte deťom používať tento výrobok bez dozoru. Poučte ich o správnom používaní výrobku a vykonávajú nad nimi dohľad. Dovoľte deťom náčinie používať len vtedy, keď to umožňuje ich duševný a fyzický vývoj. Tento výrobok nie je vhodný používať ako hračku.

Nebezpečenstvá v dôsledku opotrebenia

- Pred každým použitím skontrolujte, či výrobok nie je poškodený alebo opotrebovaný. Výrobok sa môže používať len v bezchybnom stave!
- Bezpečnosť výrobku možno zaručiť len vtedy, keď sa vykonávajú pravidelné kontroly poškodenia a opotrebovania. Pri poškodeniach ho viac nemôžete používať.

- Diely zvlášť podliehajúce opotrebovaniu, ako napr. rúčky, sa musia pred každým použitím skontrolovať vzhľadom na poškodenie.
- Používajte len originálne náhradné diely.
- Výrobok chráňte pred extrémnymi teplotami, slnkom a vlhkosťou.
Nesprávne skladovanie a použitie výrobku môže viesť k predčasnému opotrebovaniu, čo môže spôsobiť poranenia.
- Maximálne prípustná tréningová hmotnosť tohto výrobku zodpovedá maximálnemu naloženiu so 4 jednotlivými vreckami:
Max. naloženie = 4 jednotlivé vrecká cca 18 kg
Max. celková hmotnosť vrát. jednotlivých vreciek = cca 19 kg

Plnenie jednotlivých vreciek (obr. B)

1. Otvorte suchý zips jednotlivého vrecka (2a).
2. Naplňte jednotlivé vrecko pieskom (nie je v rozsahu dodávky) a zatvorte suchý zips.

Upozornenie: Jednotlivé vrecko naplňte maximálne 4,5 kg piesku. Inak hrozí preplnenie a jednotlivé vrecko sa nebude dať zavrieť.

Vyprázdnenie jednotlivých vreciek

1. Otvorte suchý zips jednotlivého vrecka.
2. Piesok úplne vysypte.

Upozornenie: Jednotlivé vrecká úplne vyprázdňte a odstráňte prípadné zvyšky piesku.

Naplnenie výrobku jednotlivými vreckami (obr. B)

1. Vložte do výrobku (1) jedno až štyri jednotlivé vrecká (2) podľa požadovanej hmotnosti.
2. Upevnite jednotlivé vrecká vnútri výrobku tak, že upínacie spony (2b) zatlačíte na bočné suché zipsy (1d).
3. Pred začatím tréningu výrobok uzavrite.

Všeobecné pokyny na cvičenie

Priebeh tréningu

- Noste pohodlné športové oblečenie a športovú obuv.
- Zahrejte sa pred každým tréningom a postupne poľavte v tréningu.

- Medzi cvičeniami robte dostatočne dlhé prestávky a pite primerané množstvo vody.
- Ako začiatočník nikdy netrénujte s príliš vysokou záťažou. Intenzitu tréningu zvyšujte pomaly.
- Všetky cvičenia vykonávajte rovnomerne, nie nárazovo a rýchlo.
- Dbajte na pravidelné dýchanie. Vydychujte pri námahe a nadychujte sa pri uvoľnení.
- Dávajte pozor na správne držanie tela počas vykonávania cvičenia.

Zahriatie

Pred každým tréningom venujte dostatok času zahriatiu. V nasledujúcom texte vám na tento účel opíšeme jednoduché cviky. Príslušné cviky by ste mali vždy opakovať 2- až 3-krát.

Svaly zátylku

1. Pomaly otáčajte hlavou doľava a doprava. Opakujte tento pohyb 4- až 5-krát.
2. Pomaly krúžte hlavou najprv do jednej, a potom do druhej strany.

Ruky a plecia

1. Ruky si prekrížte za chrbtom a opatrne ich ťahajte hore. Ak pritom zohnete hornú časť trupu dopredu, optimálne sa zahrejú všetky svaly.
2. Oboma ramenami krúžte súčasne dopredu a po jednej minúte zmeňte smer.
3. Plecia ťahajte k ušiam a opäť ich spustite.
4. Striedavo krúžte raz ľavou a raz pravou rukou dopredu a po minúte zase dozadu.

Dôležité: Nezabudnite pri tom pokojne dýchať!

Návrhy cvičení

Na nasledujúcich riadkoch vám predstavíme niektoré z mnohých cvikov.

Celé telo (obr. C)

Východisková poloha

1. Postavte sa na šírku pliec s nohami na podlahu. Špičky prstov ukazujú dopredu.
2. Držte výrobok za horné rúčky (1a) vystretými rukami nad zemou. Ruky sú vystreté nadol a lakte mierne ohnuté.

3. Zadok natiahnite dozadu a zohnite kolená. Dbajte pritom na to, aby bola horná časť tela nahnutá mierne dopredu.

Konečná poloha

4. Napnite svalstvo zadku, rúk a brucha.
5. Švihom výrobok nadvihnite blízko popri tele pred sebou do výšky prs. Ruky sa teraz nachádzajú pod výrobkom.
6. Lakte potiahnite dozadu a švihom vystríte ruky s výrobkom nahor nad svoju hlavu.
7. Súčasne s pohybom rúk vystríte svoje telo. Kolená zostanú mierne pokrčené a panva rovná.
8. Krátko vydržte v tejto polohe a potom ohnite ruky, takže bude výrobok znovu ležať na rukách vo výške prs.
9. Vystríte predlaktia nadol a choďte dole s mierne predkloneným trupom.
10. Opakujte cvik 10- až 15-krát v troch kolách cvikov.

Dôležité: Počas celého cvičenia udržiavajte rovný chrbát. Švih nahor môžete zosilniť vystretím bokov.

Drepy (obr. D)

Východisková poloha

1. Postavte sa na šírku pliec s nohami na podlahu. Špičky prstov ukazujú dopredu a kolená sú mierne ohnuté.
2. Položte výrobok pozdĺžnou stranou stredovo na plecía a držte ho pevne rukami.

Konečná poloha

3. Napnite svalstvo zadku, rúk a brucha.
4. Zadok natiahnite dozadu a zohnite kolená. Dbajte pritom na to, aby bola horná časť tela nahnutá mierne dopredu.
5. Na chvíľu vydržte v tejto polohe a potom sa vráťte do východiskovej polohy.
6. Cvičenie opakujte 10- až 15-krát v troch kolách cvikov a potom vymeňte strany.

Dôležité: Počas celého cvičenia udržiavajte rovný chrbát.

Priečne zdvihanie (obr. E)

Východisková poloha

1. Postavte sa na šírku pliec s nohami na podlahu. Špičky prstov ukazujú dopredu a kolená sú mierne ohnuté.
2. Držte výrobok za horné rúčky (1a) s rukami vystretými nadol blízko tela. Lakte sú mierne ohnuté.

Konečná poloha

3. Napnite svalstvo zadku, rúk a brucha.
4. Nakloňte vystretý trup dopredu a súčasne ľavú, vystretú nohu dozadu.
5. Na chvíľu vydržte v tejto polohe a potom sa vráťte do východiskovej polohy.
6. Cvičenie opakujte 10- až 15-krát v troch kolách cvikov a potom vymeňte nohu.

Dôležité: Počas celého cvičenia udržiavajte rovný chrbát.

Výpad s rotáciou (obr. F)

Východisková poloha

1. Postavte sa na šírku pliec s nohami na podlahu. Špičky prstov ukazujú dopredu a kolená sú mierne ohnuté.
2. Držte výrobok za horné rúčky (1a) s rukami vystretými nadol dopredu blízko tela. Lakte sú mierne ohnuté.

Konečná poloha

3. Napnite svalstvo zadku, rúk a brucha.
4. Pravou nohou urobte výpad dopredu a výrobok súčasne presuňte nabok k pravému stehnu. Dbajte o to, aby zadné koleno zostalo tesne nad zemou a panva bola rovná.
5. Zadnou nohou urobte výpad dopredu a výrobok súčasne presuňte nabok k ľavému stehnu.
6. Na chvíľu vydržte v tejto polohe a potom sa vráťte do východiskovej polohy.
7. Cvičenie opakujte 10- až 15-krát v troch kolách cvikov a potom vymeňte nohu.

Dôležité: Počas celého cvičenia udržiavajte chrbát a hlavu rovno.

Biceps obojručne (obr. G)

Východisková poloha

1. Postavte sa na šírku pliec s nohami na podlahu. Špičky prstov ukazujú dopredu a kolená sú mierne ohnuté.
2. Držte výrobok obidvomi rukami za horné rúčky (1c) s rukami vystretými nadol dopredu. Lakte sú mierne ohnuté.

Konečná poloha

3. Napnite svaly ramien.
4. Výrobok pomaly potiahnite predlaktiami k sebe. Ramená a predlaktia zostávajú blízko pri tele.
5. Plecia zostávajú dole a hlava je v predĺžení chrbtice.

6. Na chvíľu vydržte v tejto polohe a potom sa vráťte do východiskovej polohy.
7. Opakujte cvik 10- až 15-krát v troch kolách cvikov.

Dôležité: Počas celého cvičenia udržiavajte chrbát a panvu rovno. Ramená a predlaktia zostávajú počas cvičenia blízko pri tele.

Biceps jednoručne (obr. H)

Východisková poloha

1. Postavte sa na šírku pliec s nohami na podlahu. Špičky prstov ukazujú dopredu a kolená sú mierne ohnuté.
2. Výrobok držte jednou vystretou rukou za jednu bočnú rúčku (1b) s rukou vystretou nadol pred telom. Lakeť je mierne ohnutý.

Konečná poloha

3. Napnite svaly ramien.
4. Výrobok pomaly potiahnite predlaktím k sebe. Rameno a predlaktie zostáva blízko pri tele.
5. Plece zostáva dole a hlava je v predĺžení chrbtice.
6. Na chvíľu vydržte v tejto polohe a potom sa vráťte do východiskovej polohy.
7. Cvičenie opakujte 10- až 15-krát v troch kolách cvikov a potom vymeňte ruku.

Dôležité: Počas celého cvičenia udržiavajte chrbát a panvu rovno. Rameno a predlaktie pohybujúcej sa ruky zostávajú počas cvičenia blízko pri tele.

Podpor ležmo – ťahanie výrobku (obr. I)

Východisková poloha

1. Choďte do polohy podporu ležmo. Hlava, chrbát a nohy tvoria jednu líniu.
2. Výrobok položte na ľavú stranu vedľa svojej ľavej ruky.

Konečná poloha

3. Napnite svaly rúk, sedacie a brušné svaly.
4. Pravou rukou pod telom uchopte bočnú rúčku (1b) výrobku a potiahnite ho popod svoje telo, kým nebude ruka na boku tela vystretá.
5. Hlava zostáva v predĺžení chrbtice a panva rovná.

6. Touto rukou sa teraz podprite a ľavou rukou pod telom uchopte rúčku výrobku a potiahnite ho popod svoje telo, kým nebude ruka na boku tela vystretá.
7. Opakujte cvik 10- až 15-krát v troch kolách cvikov.

Dôležité: Počas cvičenia udržiavajte stále napnuté telo a výrobok ťahajte nabok vždy v jednej línii.

Podpor ležmo – nadvihnutie jednotlivého vrecka (obr. J)

Východisková poloha

1. Položte dve naplnené jednotlivé vrecká s rúčkami nahor pred seba na zem.
2. Choďte do polohy podporu ležmo. Hlava, chrbát a nohy tvoria jednu líniu.
3. Uchopte rúčky na jednotlivých vreckách a oprite sa rukami o jednotlivé vrecká.

Konečná poloha

4. Napnite svaly rúk, sedacie a brušné svaly.
5. Uchopte rúčku na jednotlivom vrecku pravou rukou a potiahnite pravý lakeť ďaleko nahor.
6. Hlava zostáva v predĺžení chrbtice a panva rovná.
7. Ostaňte chvíľu v tejto polohe a potom prejdite znovu do východiskovej polohy.
8. Cvičenie opakujte 10- až 15-krát v troch kolách cvikov na pravej strane a potom vymeňte ruku.

Dôležité: Počas cvičenia udržiavajte stále napnuté telo.

Strečing

Po každom cvičení sa dostatočne ponafahujte. V nasledujúcom texte vám na tento účel opíšeme jednoduché cviky. Príslušné cviky by ste mali vykonávať 3-krát na každú stranu, vždy po 5 sekúnd.

Svaly zátylku

Stojte uvoľnene. Jednou rukou zľahka pritiahnite hlavu najprv doľava, potom doprava. Pri tomto cviku sa nafahujú svaly po bokoch vášho krku.

Ruky a plecia

1. Postavte sa vzpriamene, kolená sú mierne zohnuté.
2. Pravú ruku dajte dozadu za hlavu, až kým nie je dľaň pravej ruky medzi lopatkami.

3. Ľavou rukou uchopte pravý lakeť a ťahajte ho dozadu.
4. Zmeňte strany a cvik zopakujte.

Svaly nôh

1. Stoňte vzpriamene a nadvihnite nohu z podložky.
2. Pomaly ňou krúžite najprv do jednej, potom do druhej strany.
3. Po chvíľke nohu vymeňte.

Dôležité: Dbajte na to, aby vaše stehná zostali paralelne vedľa seba. Panvu pritom posuňte dopredu, horná časť tela zostáva vzpriamená.

Skladovanie, čistenie

Pri nepoužívaní skladujte výrobok vždy suchý a čistý pri izbovej teplote.

Čistíte len vlhkou čistiacou handričkou a nakoniec utrite dosucha.

DÔLEŽITÉ! Výrobok nikdy nečistíte ostrými čistiacimi prostriedkami.



Pokyny k likvidácii

Výrobok a obalový materiál zlikvidujte v súlade s aktuálnymi miestnymi predpismi. Obalový materiál, ako napr. fóliové vrecúško nepatrí do rúk detí. Obalový materiál uschovajte mimo dosahu detí.



Výrobky a obaly likvidujte ekologickým spôsobom.



Recyklačný kód slúži na označenia rôznych materiálov na navrátenie do obehu opätovného využitia. Kód sa skladá z recyklačného symbolu - ktorý má odzrkadľovať zhodnotenie recyklačného obehu - a číslo označujúce materiál.

Pokyny k záruke a priebehu servisu

Výrobok bol vyrobený veľmi starostlivo a pod stálou kontrolou. Na tento výrobok poskytujeme DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH súkromným koncovým užívateľom trojročnú záruku odo dňa kúpy (záručná lehota) po splnení nasledovných podmienok.

Záruka platí len na chyby materiálu a spracovania. Záruka sa netýka dielov, ktoré podliehajú bežnému opotrebeniu a preto ich možno považovať za opotrebitelné diely (napr. batérie), ako aj krehkých dielov, napr. vypínače, akumulátory alebo diely, ktoré sú vyrobené zo skla.

Nároky z tejto záruky zanikajú, keď sa výrobok používal neodborne alebo nesprávne, mimo určenia na používanie alebo určeného rozsahu používania alebo neboli dodržané pokyny návodu na obsluhu, s výnimkou, že koncový užívateľ preukáže, že ide o chybu materiálu alebo spracovania, ktorá nebola spôsobená niektorou z hore uvedených okolností.

Záruku je možné uplatniť len počas záručnej lehoty po predložení originálu pokladničného dokladu. Originál pokladničného dokladu preto prosím uschovajte. Záručná doba sa kvôli prípadným záručným opravám, zákonnej záruke alebo ako obchodné gesto nepredlžuje. Platí to aj pre vymenené a opravené diely.

Pri reklamáciách sa prosím najskôr obráťte na dole uvedenú Service-Hotline alebo sa s nami spojte prostredníctvom e-mailu. Ak sa jedná o záručný prípad, výrobok – podľa našej voľby – bezplatne opravíme, vymeníme alebo vrátime kúpnu cenu. Ďalšie práva zo záruky nevyplývajú.

Vaše zákonné práva, hlavne nároky na záručné plnenie voči príslušnému predajcovi, nie sú touto zárukou obmedzené.

IAN: 365723_2010

 Servis Slovensko

Tel.: 0850 232001

E-Mail: deltasport@idl.sk

¡Enhorabuena!

Con su compra se ha decidido por un artículo de gran calidad. Familiarícese con el artículo antes de usarlo por primera vez.

 **Para ello, lea detenidamente las siguientes instrucciones de uso.**

Use el artículo solo de la forma descrita y para los campos de aplicación indicados. Conserve estas instrucciones de uso a buen recaudo. Entregue todos los documentos en caso de traspasar el artículo a terceros.

Alcance de suministro (Fig. A)

1 saco de arena de entrenamiento con 6 asas (1)
4 bolsas individuales para llenar (2)
1 instrucciones de uso
1 guía rápida

Datos técnicos

Dimensiones del saco de arena de entrenamiento:
aprox. 50 x 16 x 20 cm (L x Al x Ø)

Dimensiones de cada bolsa individual:
aprox. 47,5 x 15 cm (L x An)

Llenado máx. de cada bolsa individual:
aprox. 4,5 kg

Peso máximo de entrenamiento:

Carga máx. = 4 bolsas individuales,
aprox. 18 kg



Peso total máx. con bolsas individuales =
aprox. 19 kg

Material de las bolsas individuales:

Material exterior: 100 % policloruro

Material interior: 100 % poliéster



Fecha de fabricación (mes/año):
04/2021

Uso previsto

El artículo deportivo está concebido para uso privado y no es apto para fines médicos ni comerciales.

El artículo solo es apto para su uso en interiores.

El artículo no es apropiado para niños menores de 14 años.

Indicaciones de seguridad

¡Peligro de lesiones!

- Consulte con su médico antes de comenzar con el entrenamiento. Asegúrese de que su estado de salud es apto para el entrenamiento.
- Recuerde siempre calentar antes del entrenamiento y ejercítase de acuerdo a su capacidad de ejercicio actual. Los esfuerzos desmesurados y el exceso de entrenamiento pueden ocasionar lesiones graves. En caso de molestias, debilidad o cansancio, interrumpa el entrenamiento de inmediato y consulte con un médico.
- Conserve las instrucciones de uso con las indicaciones de ejercicios siempre al alcance.
- Las mujeres embarazadas deberían realizar el entrenamiento solo después de consultar con su médico.
- El artículo solo debe ser usado por una persona a la vez.
- Alrededor del área de entrenamiento debe haber una zona libre de aprox. 0,6 m (Fig. K).
- Entrene solamente sobre una superficie plana y antideslizante.
- No utilice el artículo cerca de escaleras o escalones.
- Antes de cada entrenamiento, compruebe que la cremallera del artículo está cerrada y los cierres de gancho y bucle de las bolsas individuales están enganchados.
- El artículo solo se debe llenar con las bolsas individuales suministradas.

Precaución especial: ¡Peligro de lesiones para niños!

- No permita que los niños utilicen este artículo sin supervisión. Indíqueles el uso adecuado del artículo y supervíselos en todo momento. Autorice el uso solo si el desarrollo mental y físico de los niños lo permite. Este artículo no es apto como juguete.

Peligro por desgaste

- Compruebe antes de cada uso que el artículo no presenta daños ni desgaste. Solo se debe usar el artículo si se encuentra en un estado óptimo.

- La seguridad del artículo solo se puede garantizar si se comprueba regularmente que no tenga daños ni desgaste. Si está dañado, ya no debe seguir usándolo.
- Las piezas especialmente sujetas a desgaste, p. ej., las asas, deben comprobarse antes de cada uso para verificar que no muestran daños.
- Utilice solamente repuestos originales.
- Proteja el artículo ante las temperaturas extremas, el sol y la humedad.
El almacenamiento y uso no adecuados del artículo pueden tener como consecuencia un desgaste prematuro, lo cual puede causar lesiones.
- El peso máximo admisible de entrenamiento de este artículo corresponde a la carga máxima con 4 bolsas individuales:
Carga máx. = 4 bolsas individuales,
aprox. 18 kg
Peso total máx. con bolsas individuales =
aprox. 19 kg

Llenado de las bolsas individuales (Fig. B)

1. Abra el cierre de gancho y bucle de la bolsa individual (2a).
2. Llene la bolsa individual con arena (no incluida en el alcance de suministro) y enganche el cierre de gancho y bucle.

Nota: Tenga en cuenta que las bolsas individuales se pueden llenar con un máximo de 4,5 kg de arena. De lo contrario existe el riesgo de un llenado excesivo y que la bolsa individual no se pueda cerrar correctamente.

Vaciado de las bolsas individuales

1. Abra el cierre de gancho y bucle de la bolsa individual.
2. Vacíe completamente la arena.

Nota: Preste atención a vaciar completamente las bolsas individuales y retirar eventuales restos de arena.

Llenado del artículo con bolsas individuales (Fig. B)

1. Según el peso deseado, coloque entre una y cuatro bolsas individuales (2) en el artículo (1).
2. Fije las bolsas individuales en el interior del artículo, aplicando las lengüetas de gancho y bucle (2b) en los cierres de gancho y bucle laterales (1d).
3. Cierre el artículo antes de comenzar con el entrenamiento.

Indicaciones generales de entrenamiento

Procedimiento de entrenamiento

- Lleve ropa deportiva cómoda y zapatos deportivos.
- Caliente antes de cada entrenamiento y vaya terminando el entrenamiento poco a poco.
- Haga pausas lo suficientemente prolongadas entre los ejercicios y beba lo suficiente.
- Como principiante, nunca entrene con una carga muy alta. Incremente la intensidad del entrenamiento lentamente.
- Realice todos los ejercicios uniformemente, no de manera brusca y rápida.
- Vigile que su respiración sea uniforme. Espire durante los esfuerzos e inspire durante las descargas.
- Vigile que su posición corporal sea correcta durante la realización del ejercicio.

Calentamiento

Tómese suficiente tiempo para calentar antes de cada entrenamiento. A continuación le describimos algunos ejercicios sencillos. Debería repetir cada ejercicio de 2 a 3 veces.

Músculos del cuello

1. Gire la cabeza lentamente hacia la izquierda y hacia la derecha. Repita este movimiento de 4 a 5 veces.
2. Haga un movimiento circular lento con la cabeza primero en una dirección y después en la otra.

Brazos y hombros

1. Cruce las manos detrás de la espalda y estírelas con cuidado hacia arriba. Si inclina el torso hacia delante, todos los músculos se calientan de manera óptima.
2. Haga un movimiento circular con ambos hombros al mismo tiempo hacia delante y cambie el sentido después de un minuto.
3. Estire los hombros hacia las orejas y déjelos caer de nuevo.
4. Realice movimientos circulares alternados con el brazo izquierdo y con el brazo derecho hacia delante y después de un minuto hacia atrás.

Importante: ¡No se olvide de seguir respirando de forma calmada!

Propuestas de ejercicios

A continuación se le presentarán algunos de los muchos ejercicios posibles.

Todas las partes del cuerpo (Fig. C)

Posición inicial

1. Colóquese con los pies separados a una distancia equivalente a la anchura de los hombros. Los dedos de los pies deben apuntar hacia delante.
2. Sujete el artículo por las asas superiores (1a) con los brazos estirados sobre el suelo. Los brazos deben estar estirados hacia abajo y los codos ligeramente flexionados.
3. Estire los glúteos hacia atrás y flexione las rodillas. Asegúrese de que el torso esté erguido ligeramente hacia delante.

Posición final

4. Tense la musculatura de los glúteos, los brazos y el abdomen.
5. Con un movimiento dinámico, bascule el artículo junto al cuerpo hasta la altura del pecho. Entonces, las manos deben quedar situadas debajo del artículo.
6. Estire los codos hacia atrás y suba los brazos con el artículo con un movimiento dinámico por encima de la cabeza.
7. Al mover los brazos, estire a la vez el cuerpo. Mantenga las rodillas ligeramente flexionadas y la pelvis en posición recta.

8. Permanezca un momento en esta posición y flexione después los brazos, de modo que el artículo quede situado de nuevo sobre sus manos a la altura del pecho.
9. Estire los antebrazos hacia abajo y baje con el torso ligeramente inclinado hacia delante.
10. Repita el ejercicio de 10 a 15 veces en tres tandas.

Importante: Mantenga la espalda recta durante todo el ejercicio. Puede reforzar el movimiento basculante hacia arriba estirando las caderas.

Sentadillas (Fig. D)

Posición inicial

1. Colóquese con los pies separados a una distancia equivalente a la anchura de los hombros. Los dedos de los pies deben apuntar hacia delante y las rodillas deben estar ligeramente flexionadas.
2. Coloque el artículo con su lado longitudinal en posición centrada en un hombro y sujételo con las manos.

Posición final

3. Tense la musculatura de los glúteos, los brazos y el abdomen.
4. Estire los glúteos hacia atrás y flexione las rodillas. Asegúrese de que el torso esté erguido ligeramente hacia delante.
5. Mantenga un momento esta posición y después regrese a la posición inicial.
6. Repita el ejercicio de 10 a 15 veces en tres tandas y cambie de lado.

Importante: Mantenga la espalda recta durante todo el ejercicio.

Peso muerto (Fig. E)

Posición inicial

1. Colóquese con los pies separados a una distancia equivalente a la anchura de los hombros. Los dedos de los pies deben apuntar hacia delante y las rodillas deben estar ligeramente flexionadas.
2. Sujete el artículo por las asas superiores (1a) con los brazos estirados hacia abajo junto al cuerpo. Los codos deben estar ligeramente flexionados.

Posición final

3. Tense la musculatura de los glúteos, los brazos y el abdomen.
4. Bascule el torso estirado hacia delante y, a la vez, la pierna izquierda estirada hacia atrás.
5. Mantenga un momento esta posición y después regrese a la posición inicial.
6. Repita el ejercicio de 10 a 15 veces en tres tandas y cambie de pierna.

Importante: Mantenga la espalda recta durante todo el ejercicio.

Zancada con rotación (Fig. F)

Posición inicial

1. Colóquese con los pies separados a una distancia equivalente a la anchura de los hombros. Los dedos de los pies deben apuntar hacia delante y las rodillas deben estar ligeramente flexionadas.
2. Sujete el artículo por las asas superiores (1a) con los brazos estirados hacia abajo por delante junto al cuerpo. Los codos deben estar ligeramente flexionados.

Posición final

3. Tense la musculatura de los glúteos, los brazos y el abdomen.
4. Con la pierna derecha, dé una zancada hacia delante y mueva al mismo tiempo el artículo lateralmente hasta el muslo derecho. Preste atención a mantener la rodilla detrás ligeramente por encima del suelo y la pelvis en posición recta.
5. Seguidamente, dé una zancada hacia delante con la pierna que estaba colocada hacia atrás y mueva al mismo tiempo el artículo lateralmente hasta el muslo izquierdo.
6. Mantenga un momento esta posición y después regrese a la posición inicial.
7. Repita el ejercicio de 10 a 15 veces en tres tandas y cambie de pierna.

Importante: Mantenga la espalda recta y la cabeza erguida durante todo el ejercicio.

Bíceps con dos manos (Fig. G)

Posición inicial

1. Colóquese con los pies separados a una distancia equivalente a la anchura de los hombros. Los dedos de los pies deben apuntar hacia delante y las rodillas deben estar ligeramente flexionadas.
2. Sujete el artículo con ambas manos por las asas superiores (1c) con los brazos estirados hacia abajo delante del cuerpo. Los codos deben estar ligeramente flexionados.

Posición final

3. Tense los músculos de los brazos.
4. Acérquese el artículo lentamente al cuerpo con los antebrazos. La parte superior de los brazos y los codos se deben mantener cerca del cuerpo.
5. Los hombros deben permanecer bajados y la cabeza como prolongación de la columna vertebral.
6. Mantenga un momento esta posición y después regrese a la posición inicial.
7. Repita el ejercicio de 10 a 15 veces en tres tandas.

Importante: Mantenga la espalda y la pelvis rectas durante todo el ejercicio. Durante el ejercicio, la parte superior de los brazos y los codos se debe mantener cerca del cuerpo.

Bíceps con una mano (Fig. H)

Posición inicial

1. Colóquese con los pies separados a una distancia equivalente a la anchura de los hombros. Los dedos de los pies deben apuntar hacia delante y las rodillas deben estar ligeramente flexionadas.
2. Sujete el artículo con una mano por una de las asas laterales (1b) con el brazo estirado hacia abajo delante del cuerpo. El codo debe estar ligeramente flexionado.

Posición final

3. Tense los músculos de los brazos.
4. Acérquese el artículo lentamente al cuerpo con el antebrazo. La parte superior del brazo y el codo se deben mantener cerca del cuerpo.
5. El hombro debe permanecer bajado y la cabeza como prolongación de la columna vertebral.

- Mantenga un momento esta posición y después regrese a la posición inicial.
- Repita el ejercicio de 10 a 15 veces en 3 tandas y cambie de brazo.

Importante: Mantenga la espalda y la pelvis rectas durante todo el ejercicio. Durante el ejercicio, la parte superior del brazo y el codo del brazo que ejecuta el movimiento se deben mantener cerca del cuerpo.

Plancha – arrastre del artículo (Fig. I)

Posición inicial

- Colóquese en posición de plancha. La cabeza, la espalda y las piernas deben formar una línea.
- Coloque el artículo en el lado izquierdo junto a su brazo izquierdo.

Posición final

- Tense la musculatura de los brazos, de los glúteos y del abdomen.
- Pase su mano derecha por debajo de su cuerpo, sujete el asa lateral (1b) del artículo y arrástrelo debajo del cuerpo hasta que el brazo quede estirado lateralmente.
- La cabeza debe permanecer como extensión de la columna vertebral y la pelvis en posición recta.
- Seguidamente, apóyese en este brazo, pase su mano izquierda por debajo de su cuerpo, sujete el asa lateral del artículo y arrástrelo debajo del cuerpo hasta que el brazo quede estirado lateralmente.
- Repita el ejercicio de 10 a 15 veces en tres tandas.

Importante: Durante el ejercicio, mantenga continuamente la tensión corporal y arrastre el artículo de forma lineal hacia un lado.

Plancha – levantamiento de bolsas individuales (Fig. J)

Posición inicial

- Coloque dos bolsas individuales llenas con las asas hacia arriba delante suyo en el suelo.
- Colóquese en posición de plancha. La cabeza, la espalda y las piernas deben formar una línea.

- Sujete las asas en las bolsas individuales y apóyese con las manos en las bolsas.

Posición final

- Tense la musculatura de los brazos, de los glúteos y del abdomen.
- Sujete el asa de la bolsa individual con la mano derecha y suba ampliamente el codo derecho.
- La cabeza debe permanecer como extensión de la columna vertebral y la pelvis en posición recta.
- Permanezca brevemente en esta posición y después vuelva a la posición inicial.
- Repita el ejercicio en el lado derecho de 10 a 15 veces en 3 tandas y cambie de brazo.

Importante: Durante el ejercicio, mantenga continuamente la tensión corporal.

Estiramiento

Tómese suficiente tiempo para estirar después de cada entrenamiento. A continuación le describimos algunos ejercicios sencillos. Debería realizar cada ejercicio 3 veces por lado durante 5 segundos.

Músculos del cuello

Colóquese en posición relajada. Presione la cabeza suavemente con la mano, primero hacia la izquierda, después hacia la derecha. Con este ejercicio se estiran los lados del cuello.

Brazos y hombros

- Colóquese en posición erguida, con las articulaciones de las rodillas ligeramente flexionadas.
- Lleve el brazo derecho detrás de la cabeza, hasta que la mano derecha se encuentre entre los omóplatos.
- Con la mano izquierda tome el codo derecho y presiónelo hacia atrás.
- Cambie de lado y repita el ejercicio.

Músculos de las piernas

- Colóquese en posición recta y levante un pie del suelo.
- Realice un movimiento circular lento primero en una dirección y luego en la otra.
- Después de un momento cambie de pie.

Importante: Asegúrese de que los muslos permanezcan paralelos y juntos. Empuje la pelvis hacia delante, manteniendo el torso erguido.

Almacenamiento, limpieza

Si no va a utilizarlo, almacene siempre el artículo seco y limpio y a temperatura ambiente.

Limpie solo con un paño de limpieza húmedo y después seque frotándolo.

¡IMPORTANTE! No lo limpie con productos de limpieza agresivos.



Indicaciones para la eliminación

Elimine el artículo y el material de embalaje conforme a la normativa legal local en la actualidad. No deje material de embalaje, como bolsas de plástico, en manos de niños. Guarde el material de embalaje en un lugar inaccesible para éstos.



Deseche los productos y embalajes de manera respetuosa con el medio ambiente.



El código de reciclaje sirve para identificar diversos materiales para reincorporarlos en el ciclo de reciclaje.

El código consta del símbolo de reciclaje, el cual debe reflejar el ciclo de recuperación, y de un número que identifica el material.

Indicaciones relativas a la garantía y la gestión de servicios

El artículo ha sido fabricado con gran esmero y sometido a controles constantes. Para el mismo, DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH ofrece a los clientes finales particulares una garantía de tres años a contar desde la fecha de compra (periodo de garantía) con arreglo a las condiciones que se exponen a continuación.

La garantía tiene validez únicamente para fallos del material y fabricación. La garantía no cubre las piezas sometidas a un desgaste normal, las cuales se consideran piezas de desgaste (p. ej., pilas) así como tampoco piezas frágiles como, p. ej., interruptores, baterías o piezas fabricadas en vidrio o cristal.

Se excluyen derechos derivados de esta garantía, si se ha realizado un uso incorrecto o abusivo del artículo o que no se encuentre dentro del marco del uso o ámbito de uso previstos o si no se ha observado lo recogido en el manual de instrucciones, a no ser que el cliente final demuestre que existen fallos del material o fabricación no derivados de una de las circunstancias expuestas anteriormente.

Las demandas derivadas de la garantía sólo podrán presentarse dentro del periodo de garantía exhibiendo el comprobante de compra original. Le rogamos, por ello, que conserve el comprobante de compra original. El periodo de garantía no se verá prolongado por ningún tipo de reparación realizada con motivo de la garantía, la garantía legal o como gesto de buena voluntad. Esto se aplica también a las piezas sustituidas o reparadas.

Por favor, dirija sus quejas primero a la línea telefónica del servicio de atención al cliente que se indica a continuación o póngase en contacto con nosotros por correo electrónico. Si el caso está cubierto por la garantía, a nuestra elección, repararemos o cambiaremos gratuitamente el artículo o le restituiremos el precio de compra del mismo. De la garantía no se derivan otros derechos.

Esta garantía no limitará sus derechos legales, especialmente los derechos de garantía frente al vendedor correspondiente.

IAN: 365723_2010

ES Servicio España

Tel.: 902 59 99 22
(0,08 EUR/Min.
+ 0,11 EUR/llamada
(tarifa normal))
(0,05 EUR/Min.
+ 0,11 EUR/llamada
(tarifa reducida))

E-Mail: deltasport@lidl.es

Hjertelig tillykke!

Du har valgt at købe et kvalitetsprodukt. Lær produktet at kende, inden du bruger det første gang.

 **Det gør du ved at læse nedenstående brugervejledning omhyggeligt.**

Brug kun produktet som beskrevet og til de angivne anvendelsesområder. Opbevar denne brugervejledning et sikkert sted. Udlever også alle dokumenter, hvis produktet videregives til en tredjepart.

Leveringsomfang (fig. A)

- 1 x sandsæk til træning med 6 håndtag (1)
- 4 x indersæk, fyldbar (2)
- 1 x brugervejledning
- 1 x kort vejledning

Tekniske data

Mål, træningssandsæt (uden håndtag):
ca. 50 x 16 x 20 cm (l x h x Ø)

Mål, indersæk: ca. 47,5 x 15 cm (l x b)

Indersæk, maks. påfyldning: ca. 4,5 kg

Maksimal træningsvægt:

Maks. påfyldning = 4 indersække ca. 18 kg



Maks. samlet vægt inkl. indersække =
ca. 19 kg

Materiale, indersæk:

Overmateriale: 100 % polychlorid

Indermateriale: 100 % polyester



Fremstillingsdato (måned/år):
04/2021

Bestemmelsesmæssig brug

Denne fitnessartikel er beregnet til privat brug og er ikke egnet til medicinske og erhvervmæssige formål.

Artiklen egner sig til indendørs brug.

Artiklen er ikke egnet til børn under 14 år.

Sikkerhedsanvisninger

Fare for kvæstelser!

- Rådfør dig med din læge, inden du begynder med træningen. Kontroller, at dit helbred er egnet til træningen.
- Husk altid at varme op inden træningen, og træen i overensstemmelse med din nuværende træningsstilstand. Ved for kraftig anstrengelse og overtræning kan du komme alvorligt til skade. Hvis du føler ubehag, svaghed eller træthed, skal du straks standse træningen og søge lægehjælp.
- Opbevar altid brugervejledningen med forslag til øvelser inden for rækkevidde.
- Gravide bør kun træne efter aftale med egen læge.
- Artiklen må til enhver tid kun anvendes af én person ad gangen.
- Omkring træningsområdet skal der være et frirum på ca. 0,6 m (fig. K).
- Træn kun på et fladt og skridsikkert underlag.
- Anvend ikke artiklen i nærheden af trapper eller afsatser.
- Kontroller før hver træning, at artiklens lynlås og indersækkenes burrebånd er lukkede.
- Artiklen må kun fyldes med de medfølgende indersække.



Vær særligt forsigtig – Fare for kvæstelser for børn!

- Lad ikke børn bruge denne artikel uden opsyn. Anvis dem i den korrekte brug af artiklen, og hold opsyn. Tillad kun børn at bruge redskabet, hvis deres mentale og fysiske udvikling tillader det. Denne artikel er ikke egnet til legetøj.



Fare på grund af slitage

- Kontroller artiklen for skader og slitage inden hver brug. Artiklen må kun anvendes i fejlfri stand!
- Artiklens sikkerhed kan kun garanteres, hvis den regelmæssigt kontrolleres for skader og slitage. I tilfælde af beskadigelser må du ikke længere anvende den.
- Dele der er særligt tilbøjelige til at blive slidt, f.eks. håndtagene, skal kontrolleres for beskadigelse inden hver brug.

- Anvend kun originale reservedele.
- Beskyt artiklen mod ekstreme temperaturer, sollys og fugt.
Forkert opbevaring og brug af artiklen kan medføre, at den hurtigere bliver slidt, hvilket kan medføre tilskadekomst.
- Den højeste tilladte træningsvægt for denne artikel svarer til den maksimale fyldning med 4 indersække:
Maks. påfyldning = 4 indersække ca. 18 kg
Maks. samlet vægt inkl. indersække = ca. 19 kg

Påfyldning af indersækkene (fig. B)

1. Åbn burrebåndet på indersækken (2a).
2. Fyld indersækken med sand (medfølger ikke ved levering), og luk burrebåndet.

Bemærk: Sørg for, at en indersæk fyldes med maksimalt 4,5 kg sand. Ellers er der risiko for, at indersækken bliver overfyldt og ikke kan lukkes rigtigt.

Tømning af indersækkene

1. Åbn burrebåndet på indersækken.
2. Hæld alt sandet ud.

Bemærk: Sørg for at tømme indersækkene helt og fjern eventuelle sandrester.

Fylde artiklen med indersække (fig. B)

1. Læg en til fire indersække (2) i artiklen (1) alt efter den ønskede vægt.
2. Fastgør indersækkene inde i artiklen ved at trykke burreflapperne (2b) fast på burrebåndene (1d) i siden.
3. Luk artiklen, inden du begynder med træningen.

Generelle træningsanvisninger

Træningsforløb

- Bær bekvemt sportstøj og sportssko.
- Varm godt op inden hver træning, og sænk intensiteten gradvis, når du afslutter træningen.
- Hold tilstrækkeligt lange pauser mellem øvelserne, og indtag nok væske.
- Træn ikke med for høj belastning, hvis du er begynder. Øg træningsintensiteten langsomt.

- Gennemfør alle øvelser med regelmæssige bevægelser, ikke rykvis og hurtigt.
- Træk vejret regelmæssigt. Pust ud under anstrengelse, og træk vejret ind under afslapning.
- Sørg for en korrekt kropsholdning, mens øvelsen gennemføres.

Opvarmning

Tag dig god tid til at varme op inden hver træning. Herunder beskriver vi nogle enkle øvelser. Du skal gentage de enkelte øvelser 2 til 3 gange.

Halsmusklerne

1. Drej langsomt hovedet mod venstre og mod højre. Gentag denne bevægelse 4 til 5 gange.
2. Drej langsomt hovedet i først den ene og derefter den anden retning.

Arme og skuldre

1. Fold hænderne bag ryggen, og træk dem forsigtigt opad. Når du bøjer overkroppen fremover imens, bliver alle muskler opvarmet optimalt.
2. Rul begge skuldre fremad samtidig, og skift retning efter et minut.
3. Træk skuldrene op til ørerne, og lad dem falde ned igen.
4. Sving skiftevis venstre og højre arm fremad i en cirkel, og efter et minut baglæns.

Vigtigt: Glem ikke at trække vejret roligt!

Forslag til øvelser

Herunder viser vi dig et udvalg af øvelser.

Hele kroppen (fig. C)

Udgangsstilling

1. Stil dig med fødderne på gulvet med en skulderbreddes afstand. Tåspidserne peger fremad.
2. Hold artiklen over gulvet i de øverste håndtag (1a) med strakte arme. Armene er strakt nedad og albuerne let bøjede.
3. Skub bagdelen bagud, og gå ned i knæene. Sørg for, at overkroppen er strakt og let fremadlænet.

Slutstilling

4. Spænd sæde-, arm- og mavemusklerne.
5. Sving artiklen tæt på kroppen foran dig op i brysthøjde. Hænderne er nu under artiklen.

6. Træk albuerne bagud, og træk armene med artiklen op over hovedet.
7. Stræk kroppen samtidig med bevægelsen af armene. Hold knæene let bøjet og hofterne lige.
8. Hold stillingen kortvarigt, og bøj derefter armene, så artiklen igen ligger på hænderne i brysthøjde.
9. Stræk underarmene nedad, og gå ned med let fremadbøjet overkrop.
10. Gentag øvelsen 10-15 gange i tre øvelsessæt.

Vigtigt: Hold ryggen lige under hele øvelsen. Du kan forstærke svinget opad ved at strække i hofterne.

Squats (fig. D)

Udgangsstilling

1. Stil dig med fødderne på gulvet med en skulderbreddes afstand. Tåspidserne peger fremad, og knæene er let bøjet.
2. Læg artiklen med langsiden midt på en skulder, og hold den fast med hænderne.

Slutstilling

3. Spænd sæde-, arm- og mavemusklerne.
4. Skub bagdelen bagud, og gå ned i knæene. Sørg for, at overkroppen er strakt og let fremadlænet.
5. Hold denne stilling kortvarigt, og vend derefter tilbage til udgangsstillingen.
6. Gentag øvelsen 10-15 gange i tre øvelsessæt, og skift derefter side.

Vigtigt: Hold ryggen lige under hele øvelsen.

Krydsløft (fig. E)

Udgangsstilling

1. Stil dig med fødderne på gulvet med en skulderbreddes afstand. Tåspidserne peger fremad, og knæene er let bøjet.
2. Hold artiklen tæt på kroppen i de øverste håndtag (1 a) med armene strakt nedad. Albuerne er let bøjede.

Slutstilling

3. Spænd sæde-, arm- og mavemusklerne.
4. Vip den strakte overkrop fremad og samtidig det venstre, strakte ben bagud.
5. Hold denne stilling kortvarigt, og vend derefter tilbage til udgangsstillingen.
6. Gentag øvelsen 10-15 gange i tre øvelsessæt, og skift derefter ben.

Vigtigt: Hold ryggen lige under hele øvelsen.

Udfaldsskridt med rotation (fig. F)

Udgangsstilling

1. Stil dig med fødderne på gulvet med en skulderbreddes afstand. Tåspidserne peger fremad, og knæene er let bøjet.
2. Hold artiklen foran tæt på kroppen i de øverste håndtag (1 a) med armene strakt nedad. Albuerne er let bøjede.

Slutstilling

3. Spænd sæde-, arm- og mavemusklerne.
4. Tag et udfaldsskridt fremad med højre ben, og bevæg samtidig artiklen til siden ved højre lår. Sørg for at det bagerste knæ bliver lidt over gulvet, og at hofterne er lige.
5. Sæt nu det bagerste ben fremad i et udfaldsskridt, og bevæg samtidig artiklen til siden ved venstre lår.
6. Hold denne stilling kortvarigt, og vend derefter tilbage til udgangsstillingen.
7. Gentag øvelsen 10-15 gange i tre øvelsessæt, og skift derefter ben.

Vigtigt: Hold ryggen og hovedet lige under hele øvelsen.

Biceps med begge hænder (fig. G)

Udgangsstilling

1. Stil dig med fødderne på gulvet med en skulderbreddes afstand. Tåspidserne peger fremad, og knæene er let bøjet.
2. Hold artiklen foran kroppen i de øverste håndtag (1 c) med begge hænder og armene strakt nedad. Albuerne er let bøjede.

Slutstilling

3. Spænd armmusklerne.
4. Løft langsomt artiklen op mod dig med underarmene. Hold overarmene og albuerne tæt på kroppen.
5. Skuldrene bliver nede, og hovedet er i forlængelse af rygsøjlen.
6. Hold denne stilling kortvarigt, og vend derefter tilbage til udgangsstillingen.
7. Gentag øvelsen 10-15 gange i tre øvelsessæt.

Vigtigt: Hold ryggen og hofterne lige under hele øvelsen. Hold overarmene og albuerne tæt på kroppen under øvelsen.

Biceps med en hånd (fig. H)

Udgangsstilling

1. Stil dig med fødderne på gulvet med en skulderbreddes afstand. Tåspidserne peger fremad, og knæene er let bøjet.
2. Hold artiklen i et af sidehåndtagene (1 b) med en hånd med armen strakt nedad foran kroppen. Albuen er let bøjet.

Slutstilling

3. Spænd armmusklerne.
4. Løft langsomt artiklen op mod dig med underarmen. Hold overarmen og albuen tæt på kroppen.
5. Skulderen bliver nede, og hovedet er i forlængelse af rygsøjlen.
6. Hold denne stilling kortvarigt, og vend derefter tilbage til udgangsstillingen.
7. Gentag øvelsen 10-15 gange i tre øvelsessæt, og skift derefter arm.

Vigtigt: Hold ryggen og hofterne lige under hele øvelsen. Hold overarmen og albuen på armen, du bevæger, tæt på kroppen under øvelsen.

Armstrækning – træk artiklen (fig. I)

Udgangsstilling

1. Gå i stilling til armstrækninger. Hoved, ryg og ben danner en linje.
2. Læg artiklen på venstre side ved siden af din venstre arm.

Slutstilling

3. Spænd arm-, sæde- og mavemusklerne.
4. Ræk under kroppen med højre hånd, og tag fat i sidehåndtaget (1 b) på artiklen, og træk den under kroppen, til armen er strakt ud til siden fra kroppen.
5. Hold hovedet i forlængelse af rygsøjlen og hofterne lige.
6. Støt dig nu på denne arm, og ræk under kroppen med venstre hånd, tag fat i håndtaget på artiklen, og træk den under kroppen, til armen er strakt ud til siden fra kroppen.
7. Gentag øvelsen 10-15 gange i tre øvelsessæt.

Vigtigt: Hold kropsspændingen under hele øvelsen, og træk artiklen til siden i en lige linje.

Armstrækning – løft af indersæk

(fig. J)

Udgangsstilling

1. Læg to fyldte indersække foran dig på gulvet med håndtagene opad.
2. Gå i stilling til armstrækninger. Hoved, ryg og ben danner en linje.
3. Grib fat i håndtagene på indersækkene, og støt med hænderne på indersækkene.

Slutstilling

4. Spænd arm-, sæde- og mavemusklerne.
5. Grib fat i håndtaget på indersækken med højre hånd, og træk højre albue helt op.
6. Hold hovedet i forlængelse af rygsøjlen og hofterne lige.
7. Hold stillingen kortvarigt, og vend derefter tilbage til udgangsstillingen.
8. Gentag øvelsen på højre side 10-15 gange i tre øvelsessæt, og skift derefter arm.

Vigtigt: Hold kropsspændingen under øvelsen.

Udstrækning

Tag dig god tid til at strække ud efter hver træning. Herunder beskriver vi nogle enkle øvelser. Du skal udføre de enkelte øvelser 3 gange a 5 sekunder for hver side.

Halsmusklerne

Stil dig i en afslappet stilling. Træk blødt hovedet mod venstre med den ene hånd, derefter mod højre. Denne øvelse strækker siderne af halsen.

Arme og skuldre

1. Stil dig med ret ryg og knæene let bøjet.
2. Før højre arm om bag hovedet, indtil højre hånd ligger mellem skulderbladene.
3. Tag fat med venstre hånd om højre albue, og træk den bagud.
4. Skift side, og gentag øvelsen.

Benmusklerne

1. Stil dig med ret ryg, og løft den ene fod fra gulvet.
2. Bevæg den i cirkler først den ene og derefter den anden retning.
3. Skift til den anden fod efter et stykke tid.

Vigtigt: Sørg for, at holde lårene parallelle. Skyd bækkenet fremad, og hold overkroppen oprejst.

Opbevaring, rengøring

Opbevar altid artiklen tør og ren ved stuetemperatur, når den ikke er i brug.
Rengør kun med en fugtig klud, og tør af bagefter.
VIGTIGT! Må aldrig rengøres med skræppe rengøringsmidler.



Henvisninger vedr. bortskaffelse

Bortskaf artikel og emballage i overensstemmelse med lokalt gældende forskrifter. Emballagematerialer som f.eks. plastposer hører ikke hjemme i børnehænder. Opbevar emballagen utilgængeligt for børn.



Bortskaf produkter og emballage miljørigtigt.



Genbrugskoden anvendes til mærkning af forskellige materialer med henblik på genvinding. Koden består af genbrugssymbolet – som afspejler genvindingskredsløbet – og et nummer, der kendetegner materialet.

Oplysninger om garanti og servicehåndtering


Varen er fremstillet med største omhu og under løbende kontrol. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH yder private slutkunder tre års garanti på varen fra købsdato (Garantifrist) i henhold til følgende bestemmelser. Garantien gælder kun for materiale- og fremstillingsfejl. Garantien omfatter ikke dele, der er udsat for normal slid og derfor skal betragtes som sliddele (f.eks. batterier) og ikke skrøbelige dele, f.eks. kontakter, genopladelige batterier eller dele, der er fremstillet af glas.

Garantien kan ikke gøres gældende, hvis varen er blevet anvendt ukorrekt eller uagtsomt eller til andre formål end det tilsigtede eller i det tilsigtede omfang. Garantien bortfalder ligeledes ved manglende overholdelse af anvisningerne i betjeningsvejledningen. Kunden skal kunne påvise, at der er tale om materiale- eller fremstillingsfejl og ikke fejl som følge af ovenstående omstændigheder.

Garantien kan kun gøres gældende i garanti-perioden mod fremvisning af original kvittering. Gem derfor den originale kvittering. Garantiperioden forlænges ikke i tilfælde af reparation i henhold til garantien, den lovpligtige garanti eller pr. kulance. Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele.

I tilfælde af klager er det muligt at kontakte nedenstående servicelinje eller kontakte os pr. e-mail. Ved garantisager vil vi efter eget skøn reparere varen uden beregning, ombytte varen eller refundere købsprisen. Der er ingen yderligere rettigheder under garantien. Dine lovmæssige rettigheder, herunder navnlig garantikrav over for sælger, indskrænkes ikke som følge af denne garanti.

IAN: 365723_2010

 Service Danmark
Tel.: 32 710005
E-Mail: deltasport@lidl.dk

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH

Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg

GERMANY



Delta-Sport Nr.: TG-8930

02.26.2021 / AM 7:56

IAN 365723_2010

